

Stad. Tip.-Lit. F.<sup>III</sup> Treves, Milano.







## ECHI DELLA STAMPA SULLE NOVITÀ LETTERARIE

## POESIA AFRICANA.

... « E Roma abbeveria il beduino errante nel deserto, Roma, che dona la pietà per macinare il grano e macerare le olive, Roma le centinaia di colonne alle moschee, Roma i marmi preziosi alle reggie dei Beg... »

... Gli altri popoli passeggiavano come larve, senza lasciare vestigia sul loro cammino, Roma fece ogni sua impronta eterna.

... Pozzi in Tripolitania, cisterne sulle montagne del Sahara, tombe nelle rocce, traguardi del cielo del Gebel, torri e punti nei fiumi, anfratti in mezzo al deserto, porti in cospetto al mare, ed una città intera sepolta. Leptis Magna, patria di un imperatore, dormente sotto le arene: tutto ciò è opera romana, ed eredità nostra... »

La citazione riassume gli intenti e l'argomento del volume che Domenico Tumiati, poeta nazionalista, e che vorrebbe divenire nazionale, scrisse narrando un suo viaggio nella Tripolitania, e come egli brama di nell'epigrafe del libro: « nell'Africa Romana ».

La bella terra che il Tumiati descrive come un giardino africano, dove il suolo è naturalmente fecondo, dove gli olivi crescono straordinariamente robusti, ove gli aranci e i cedri sono più belli che in Sicilia, che giace inattiva, abbandonata, sotto un governo che la sfrutta stoltamente, insidiata da francesi e da inglesi che s'avanzano pian piano da levante e da ponente, mentre la Germania arma e protegge il tuoro, la terra che fu nostra, ove meglio che altrove appaiono l'orme del dominio romano, rovine che parlano al cuore del viandante latino e che pare assottino il nostro ritorno, suggerisce al Tumiati un inno grandioso e superamente pittoresco nel quale vivono le favole dell'antichità, le più grandi memorie elleniche e latine, le romanzesche tradizioni musulmane, tradizioni di pirati audaci, feroci o voluttuosi, e che vibra tutto per mirabili descrizioni di paese, per pagine inimitabili di poesia vissuta, e soprattutto per la fremente rievocazione d'un passato tutto nostro e tutto glorioso, vivo ancora e palpante nei marmi, nei ruderi, nelle arene, nelle città sepolte, rifuggenti ancora di pagana bellezza, ancora risananti del gran nome di Roma.

È una raccolta splendida di sensazioni e di visioni poetiche, quale un paese fantastico o fantastico poteva suggerire ad un animo squisitamente sensibile com'è quello di Tumiati.

Per lui il viaggio compiuto in Tripolitania fu evocazione, fu sogno; che importa se oggi l'impresa il Turco la dove eroicamente le legioni romane recarono civiltà e sapere? Il paese parla ancora del passato e il passato si sovrappone validamente al triste presente.

Domenico Tumiati parte da Malta dopo averci ammirata la scimitarra del Pascià di Tripoli, e a bordo dell'*Enna*, sul mare « calmo e dolce, azzurro come l'opale, con spume di rosa », veleggia verso il lido africano, tocca la città dei suoi desideri e dei suoi sogni.

Giunto a Tripoli il Tumiati va subito a presentarsi a Rejeb Pascià, Maresciallo della Sublime Porta e Val di Tripoli, e gli chiede il permesso di proseguire il viaggio all'interno.

Mille difficoltà si oppongono per concedere all'italiano ciò che poco tempo prima è stato concesso al viceconte De Mathuisin, francese.

Il Val di dice di non avere il potere di concedere tale permesso... bisogna scrivere a Costantinopoli... ottenere autorità dalla Sublime Porta... il Val può solo concedere di arrivare sino a Tagura e a Zanzer con una scorta di gendarmi... per altre parti non può accordare permessi, né « rispondere della vita ».

Finalmente dopo vari giorni d'impazienza e d'attesa, arriva l'irade imperiale, che accorda al Tumiati, primo fra gli italiani, il riserbo liberamente la catena Tripolitana. Irade accolto con gioia da Tumiati e come « una specie di miracolo del Governo e dagli abitanti », che pensavano essere un « privilegio francese ottenuto ciò che si ha il capriccio di chiudere ».

Tuttavia sotto una questione di strada si nasconde una limitazione di itinerario che impedisce al Tumiati di spingersi verso l'interno.

Ed infatti giunto il Tumiati presso alle montagne del Charian, fino a Jeffren, metà designata dall'irade del Sultano, gli viene negato il permesso di visitare i villaggi trogloditi del Ghabian, negato di percorrere anche la strada ordinaria dei corridoi podali: il Mulessaref di Jeffren ha

ricevuto da Tripoli « punto per punto l'itinerario del ritorno identico a quello dell'andata ».

Riescita vana ogni insistenza, il Tumiati ritorna tristemente sui suoi passi colla carovana, ma non cede, non abbandona il progetto, e reduce a Tripoli, organizza segretamente con un solo compagno una nuova spedizione, sfidando i pericoli di vie malsicure, e più che gli arabi predoni, dovendo temere le sorprese del Governo turco, se la sua audacia fosse scoperta.

Grazie a Dio, il viaggio si compie senza avventura, e il Tumiati tocca la mèta a dispetto della gretta diffidenza orientale.

La descrizione del viaggio è, come accennammo, al tutto poetica; il libro ha bellissime pagine e riesce a farci comprendere quale valore economico possa avere quella vasta regione nord-africana, quando fosse abitata ed abitata da un popolo attivo ed intraprendente.

Nell'impeto del narrare, il Tumiati ha dolcezza

femminee e ruvide energie, e il paesaggio acquista una suggestività di vita, di vicinanza e di presenza, che è il merito primo d'un racconto di viaggi.

La descrizione si anima di figure e di colori: chi legge, sente la voluttuosa carezza dei palmeti sussurranti in riva al mare e l'ardente sorriso del cielo africano, e la misteriosa bellezza delle velate donne saracene penetrargli in cuore, con un incanto di sogno...

E poi il Tumiati parla di terra da fecondarsi in vigne, boschi e oliveti, delle miniere di ferro, d'argento, di fosfato, di carbone fossile e di marmo, che non aspettano che il lavoro, per restituire al mondo una ricchezza ignorata dagli stessi abitanti.

Il Tumiati dice che la parola deserto non ha in Tripolitania valore che rispetto alla mancanza di popolazione; perché in tutta la zona da Zuara a Lebda, fino a Jeffren, a Carian, a Tarabuna, per migliaia di chilometri quadrati, non s'incontrano mai né sabbia né sassi. Tutto quella regione è destinata a riavere, come in antico, una delle più fertili del mondo.

E la regione di Khomes è più fertile ancora



UN BEL TRIO MELODICO (Int. Halfone Limited).

Londra, 12 settembre. Qui ha fatto furore Caruso superlucido del terremoto e dell'incendio di San Francisco: era con lui il popolarissimo baritone Scotti, e questi due signori delle grandi scene teatrali erano sempre in compagnia dell'ormai londinese, per quanto azzurro, maestro Tosti, sempre fecondo di deliziosi romanzi. L'obiettivo di Halfone ha in così tanti tre in rianimazione gruppo, e l'illustrazione sarà lista di presentarsi alla simpatica ammirazione del suo gran pubblico, che segue dovunque i successi e le fortune dell'arte italiana. M.





di quella di Jeffren, e diventa un vero paradiso, quando volte verso le montagne di Imbellata, dove la coltivazione è più intensa in vigne, oliveti, campi di grano ed orzo e alberi fruttiferi. Il vino che dà quell'uva, è di un vigore formidabile. Così *Tripolitania*, oltre che uno scopo di arte vuol avere un altro scopo, che non può sfuggire al lettore: quello di richiamare l'attenzione del Governo e dei competenti su questa terra fertile, feconda ed abbandonata, verso la quale dovrebbe essere indirizzata la nostra emigrazione. Secondo il Tumiatì, la Tripolitania dovrebbe diventare, e con facilità, colonia italiana.

Questa terra presto o tardi sarà strappata ai Turchi, gli indigeni stessi lo sanno, e, stanchi della mesca luna, quasi ne affrettano il momento: a chi toccherà il dolce e saporoso frutto? Perché non a noi, che in *Tripolitania* « ovunque batta il piede incontriamo una pietra posata dai nostri padri, ovunque si appunti lo sguardo, siamo colpiti da forme superstiti della loro vita? »

Come, si vede, il poeta non solo ha sognato e meditato la grandezza passata, ma il suo canto ha voluto essere augurale e soprattutto per la virtù della stirpe.

Roma risorsero sempre dalla ruina: risorse nella grandezza della Chiesa nel medio evo, risorse nella poesia e nella virtù del popolo: o ancora può innalzarsi alla grandezza del domani, e al dominio che l'idea romana è destinata a mantenere sul mondo.

Così il lavoro del Tumiatì è riuscito non soltanto un pittoresco diario di viaggio, ma un sogno di imperialismo, un augurio di geste eroiche alla stirpe latina.

(Dalla *Lega Lombarda*).

#### SPECCHI DELL'ENIGMA, di P. Giacosa.

Dall'articolo: « Novelle e novellieri », di L. Pirandello, nell'*Antologia* del 16 giugno.

Il Giacosa ha nel suo volume una novella, *Luce*, che non osto a chiamare un piccolo capolavoro...

Io non ardisco di riassumere questa mirabile novella che profondamente commuove e fa pensare. Quanta nobiltà e quanta vita anche nei minimi particolari! Stile ed essa in un certo senso, ma di gran lunga inferiore, è *Novella morta*, troppo conquistata da una parte e poco fondata dall'altra, e non fondata almeno con quel carat-

teri di verità o di veridicità che la ha la prima. Altro novello del volume, invece, « non arrivano all'altezza di *Luce*, possono starle accanto degnamente, e noto fra queste *Le risse*, novella, per così dire, inferna, gustosissima, i cui personaggi sono Sua Eccellenza il Corvella, il signor Cuomo, il vago, anzi il cavalier Vago, lo Stomaco e medicinali, la contessa Purpurea Digitale o lo Strofaleto! *Le mede buone*, dove di notte, nelle Alpi, abbiamo la visione dei morti della montagna, piena di fascino arcano e di poesia, e *Brusaglia*, che dimostra con un'efficacissima invenzione la possibilità dell'esistenza d'una memoria, le cui radici vanno oltre la nostra propria esistenza personale.

#### LITTERATURA TRAGICA, di S. Signele.

Il Signele riesce ad intrattenere l'attenzione del lettore e si mostra scienziato di acume e scrittore disinvolto e garbato. Le pagine su Eugenio Sue ed Emilio Zola ci sembrano le migliori: notevoli anche quelle sulle figure drammatiche di Giovanni Verga, Tullio Norrelli, ed Isabella... Opportuni e assennatissimi sono i capitoli che conengono quasi la conclusione del libro e trattano della sospensione letteraria, della responsabilità degli scrittori e di quella piaga sociale alla quale si dà il nome di letteratura dei processi.

(Dalla *Rivista d'Italia*).

#### MIRELLA, poema di Federico Mistral.

Intendiamo dire poche parole della traduzione; il poema originale è sì conosciuto e universalmente stimato che non ha bisogno né di menzione né di lode. Veramente uscente alla versione, sulla già in sé bella fama, sostiene da poco tempo pubblicata, fanno mestieri elogi. Essa di botto si è acquistata il favore d'ogni persona colta, con raro consenso dei critici che l'hanno rilevato i non comuni pregi di questo e fedeltà, di rispetto alla castigatezza della forma; tra i quali critici va in primo luogo nominato il prof. Pavolini che ha dettato la dotta e succosa prefazione; e noi non possiamo altro che unirci al plauso generale.

La dizione è del più schietto toscano, pur mantenendosi dignitosa, cioè aliena dai ribolli e dalle forme troppo volgari. Come noi si scorge verun sforzo o stento che abbia dato il traduttore, così non si prova fatica alcuna nel leggere. Certo la materia, quanto mai gentile, commovente, graziosa, costituisce la principale attrattiva del bellissimo libro; ma la maestria del traduttore contribuisce grandissimamente a far gustare tra noi la fresca e allestibile poesia. Il prof. Chini dunque, giovane di sapere e d'ingegno, ha ben meritato delle buone lettere, promovendo la propagazione d'un'opera d'arte sì piacevole e sana. Dico sana, perché gli allievi che vi si leggono, sono così puri e innocenti da non

turbar mai l'animo, anzi sono tali da elevar lo spirito e da incalciare a virtuosì sentimenti. Quanto a noi, francamente confessiamo d'aver letto questa versione col più soave intenso godimento dell'anima. Fra tanti libri — di poesie, di romanzi e simili genere — che pajano non avere altro scopo che d'addormentare lo spirito con le loro insinuazioni o di sollecitare malumori passionali, il poema del Mistral serve come di antidoto salutare. La musa del poeta prevaleva è quanto mai pudibonda e schiva di ogni allusione, ancor lontana, all'amore che ha casto.

F. SENESI.

Il Chini è poeta vero, e la sua versione è mera poesia, onde le visioni primaverili e l'ingenuo candore di due rime dell'originale trapiungono in un autore di forme e di spiriti, cui certo i nostri soliti traduttori-tradizioni non ci avevano assuefatti. Il Chini interpreta sopra il suo strumento italiano tutta questa onda di largo cantar prevale: le sue strofe di sette versi si distendono ampie, con originalità varia d'intonazione, e in certo alla piccola gamma solenne di enfaticallari e rime baciate e di più larghi martelliani spaziosi. (Dalla *Rivista di Roma*).

#### LA ROSA DEI VENTI, di Alberto Musatti.

Giovanni Maraldi scrive: « *La Rosa dei Venti*, è uno dei più significativi libri di poesia pubblicati da giovani in questi anni.

Dopo tale sentenza di un maestro, noto per il suo soverbia pratica, altro che per il suo valore poetico, non occorrerebbe aggiungere altro. Tutta la stampa ha salutato nel Musatti un vero poeta, e gli ha dedicati ampi articoli. Ci piace riprodurre anche questo brano del *Giornale di Venezia*:

*La Rosa dei venti* è una complessa e varia ed estesa raccolta di versi dedicati alla memoria di Alberto Cantù. Il compendio non è un maestro, aggruppato con criteri di affinità in vari cicli che portano rispettivamente questi titoli: tre vagabonde, Crepuscoli d'Eros, Comunioni e messaggi, Sonetti dell'Alina, Alpestri e Marine, Passioni. E bisognerebbe dedicare uno spazio tre volte maggiore di quel che è concesso dalla necessità del giornale quotidiano, per illustrarla convenientemente.

Alberto Musatti non è nuovo alle Muse (e la mia frase, nemmeno è nuova, lo so!), ma questo suo libro secondo bellamente mantiene le promesse affidate al primo. Così le mastinate, che l'autore vi si afferra con valida sicurezza in modi e in tempi disparati, nella trattazione dei quali ultimi è trovato un giusto equilibrio tra la forma e la sostanza, tra il genere e il pensiero che nel verso è contenuto.

GIÒ DAMENI.

## LA COPPA DEL "MATIN",

conferma una volta di più la RESISTENZA ECCEZIONALE e la REGOLARITÀ delle vetture DI DION-BOUTON

che su SEI PARTITI  
CONTANO 5 PRIMI  
di cui 4  
SENZA ALCUNA PENALIZZAZIONE.

LIMOUSINE DE DION-BOUTON 24-32 HP. - CARROZZERIA NAGLIATI.

Questa prova di 6000 Km.  
dimostra che attualmente  
non esiste una miglior  
VETTURA DA TURISMO  
della

## De Dion-Bouton

DOPIO PHAETON DE DION-BOUTON 15-20 HP. - CARROZZERIA NAGLIATI.

Agenzia Generale per l'Italia: Società Anonima

**GARAGES NAGLIATI - FIRENZE.**

# L'ILLUSTRAZIONE ITALIANA

Anno XXXIII. - N. 38. - 23 Settembre 1908.

Centesimi 60 il numero (Estero, Cent. 80).

Per tutti gli articoli e i disegni, è riservata la proprietà artistica e letteraria, secondo le leggi e i trattati internazionali.



Marsiglia. — Lo sbarco del Duca degli Abruzzi dal "Natal", reduce dal Ruvenzori — 13 settembre.  
(Disegno di G. Amato, da schizzo di E. Y.)





LA DIVISIONE NAVALE ITALIANA ENTRA NEL PORTO DI MARGHERITA — 15 settembre.

## CORRIERE.

Il sole, il sole... Il sole, veramente, oggi non c'è. Entriamo postdomani in autunno, ed il sole, che è stato per quattro mesi, quasi ininterrottamente, la nostra gioia e la nostra disperazione, si è finalmente ritirato dietro una grigia cortina nebbiosa che si scioglie in squeragliola minuta; si è ritirato dopo avere signorilmente illuminato sabato scorso l'inaugurazione della nuova Mostra di Arte Decorativa al Parco, risorta — voglio usarlo anch'io questo celebre luogo comune — dalle proprie ceneri come l'Araba Fenice, la quale, come ha cantato l'abate romano

Chè vi sia, ciascun lo dice,  
Dove sia, nessun lo sa.

Anche Luigi Rava, ministro dell'istruzione, parlando ultimo alla cerimonia inaugurale esordì con la vecchia Araba Fenice, ma finì con una tale vigorosa e sincera improvvisazione apologetica dell'oppositività di Milano, dell'Italia e degli espositori esteri, da meritarsi gli applausi più spontanei, o le vive congratulazioni del Re, che ai discorsi d'occasione deve aver fatto l'occhio. Il Re, proprio il Re, con la graziosa Regina Elena, era arrivato la sera innanzi, assolutamente inaspettato, da Racconigi in automobile, per dare senza cerimonie il reale prestigio a questa inaugurazione, compiuta la quale, l'automobile reale riprese rapido la via di Racconigi, dove sabato la famiglia reale celebrava il secondo genetico del principino ereditario, Umberto, dai grandi occhi neri e dall'espressione suntuosa di vita. A Racconigi era arrivato in quel giorno stesso il Duca degli Abruzzi, sceso dal nuvoloso Ruvigliani e passato attraverso l'Africa tenebrosa, dopo avere lasciata sulla più alta vetta del gran monte dianzi inesplorato il nome di Margherita e la bella bandiera tricolore d'Italia.

Anche qui a Milano il suggestivo tricolore su di una slanciata antenna — come nei dì festivi sulla incantevole piazza di San Marco — sventola davanti ai nuovi edifici gaudenti polimerici della resuscitata Mostra dell'arte decorativa, e il accanto garreggia nella vicinanza degli identici colori, lesati su di un'antenna sorella, la bandiera della sorella Ungheria, la cui arte modernamente squallida ebbe comuni con l'arte italiana gli amplessi del fuoco divoratore ed ha oggi di nuovo comuni le ammimazioni e gli encomi.

Gli edifici, per valore estetico ben diversi da quelli che le fiamme distrussero, o di assai minore estensione, ma di un gusto graziosamente espressivo, sono per incanto, in trentacinque giorni di lavoro febbrile; ma quest'ansia del risuscitare, dell'abbellire, del resuscitare non pare così sorprendente, quanto è apparso sorprendente, quasi inverosimile rivedere nelle ricomposte gallerie gran parte delle gustose bellezze che il 3 agosto andarono distrutte; tutte, quasi identiche, come se l'incendio non le avesse ugualitate nella modesta cuore e nella modesta cale. Dalla rampa in ceramica della fabbrica Faustina che l'ILLUSTRAZIONE già riprodusse, ai mobili del Quart, ai merletti del Jesurum, alle medaglie del Johnson, alle ringhiere del Mazzucotelli, alle vetrate del Boltrami, ai bruci e alle ceramiche del Lerche, ai finissimi lavori dell'Aemilia Ars e della Cooperativa femminile di Roma, — tutto è là, anche il michelangiolesco sedile marmoreo del De Albertis, poste in mezzo alla sala d'onore, dove avvenne l'inaugurazione, e sulle cui pareti Galileo Chini ha dipinto rapidamente le due espressive allegorie dell'Incendio divoratore e della Risurrezione ravvivatrice. La nuova Mostra ha dato a tutta l'esposizione una forza nuova di attrazione, che ne popola di visitatori d'ogni parte del mondo i viali, i padiglioni; cosicché Milano, con una popolazione cosmopolita sovrapposti al mezzo milione abituale, ha sempre più l'aspetto di città delle meraviglie, maravigliata essa stessa che a quattro mesi di ingrata attesa, siano succeduti finalmente i giorni dell'affollamento gaudente babbelico. Tutta Italia, tutto il mondo, si può dire, è qui a Congresso; i fautori della pace universale, i veterani e reduci delle guerre italiane coi vecchi camerati di Francia che videro Magenta e Solferino; i dermatologi e i sifilografhi; i naturalisti; gli amatori della pesca; i costruttori di ferrovie e tranvie locali; gli studiosi della prosa industriale; gli otorinolaringologi... e persino tutta l'Estrema Sinistra parlamentare, che, domani, 20 settembre, giorno storico, è decisa a lanciare il suo *quos geo* alla Russia.

tato, il vento lo ha eccitato e lo ha spinto; ora è venuta la pioggia, la sola che poteva domarlo; ma quale pioggia può spegnere in Russia l'incendio delle anime e dei cervelli?... Trepo e, il terribile Trepo, è morto quattro giorni sono a Peterhof, di mali di cuore, di *angina pectoris*, hanno detto i bollettini ufficiali; di lento veleno misterioso, ama credere il pubblico, che vede da per tutto il dramma, la tragedia. Poi, quale Trepo è morto? Il fondatore della tirannia, il maggiore puntello della tirannide autocratica, il nemico di De Witte riformatore, « uno dei più celebri briganti del mondo », come ha detto il *Tempo* socialista? O è morto un difensore dei principi liberali, un fautore della conservazione della Duma, il promotore di un'intesa coi parlamentari temperati, una vittima dei granduchi Vladimiro e Nicola? Ha detto bene la *Persecuzione*: Trepo continua, anzi cresce, ora che è morto. Un corrispondente della *Lombardia* lo ha visto avanti ieri a Venezia, e ci assicura che era proprio lui, che la sua morte è una trovata per farlo sfuggire agli attentati, e per scartarlo alla Russia nei giorni che verranno. E allora, se non trom-  
8



ARRIVO DEL "NATAL", COL DUCA DEGLI ABRUZZI A MARGHERITA — 13 settembre (det. E. X.).

Ma, chi può frenarla, la Russia, nella sua follia sanguinaria?... È come l'incendio dei boschi sopra Luino; il sole lo ha alimen-



ranno definitivamente i rivoluzionari, tremeranno i granduchi... La verità è che Trepow è morto, distrutto dalla nevrosismo e da una ipertrofia cardiaca, aggravata dalla tensione morale di questi ultimi mesi quando, a fianco dello Zar, nella forata prigione di Peterhof, vedeva fallire tutti i piani di implacabile reazionario e di tardive concessioni al bolscevismo, di fronte alla folla sanguinaria, padrona incontrastata di un disgraziato impero le cui due maggiori forze, l'autocratica e la rivoluzionaria, si lanciano l'una sull'altra dentro il disperante circolo vizioso: « il manto alla forza perché mi lanci le bombe — ti lancio le bombe, perché vuoi mandarmi alla forza... »

Gli effetti di un voto dell'Estrema Sinistra italiana su due forze così sanguinarmente avverse, saranno senza dubbio mirabili... Uno dei deputati che non possono intervenire a questo comizio pro-Russia, il Vendemini, aderisce ricordando che nel 1894 a Londra, Mazzini e Garibaldi, ospiti di Alessandro Herzen — il cui figlio omonimo, illustre fisiologo, è morto in questi giorni — brindarono alla nuova Russia che cancellasse il ricordo della Russia degli Zar. Sono passati quasi quarant'anni da quel brindisi di uomini gloriosi, e la Vecchia Russia non ha ancora visto la sua ultima ora, né si sa quando la vedrà, e la Nuova, con le sue bombe, coi suoi scacchi, spaventa, sgomenta, quando la Vecchia coi suoi programmi e coi suoi supplii collettivi.

La libera Svizzera, frattanto, prende misure di precauzione contro i russi, profughi o non profughi, che rompono la idillica serenità dei soggiorni climatici col rumore dei loro attentati mortali. La bella giovine misteriosa che ad Interlaken freddò il povero signor Müller inconspicuo, era propriamente una russa e — come la giovinetta che volle attentare in Odesa alla vita del generale Kaulbars e si uccise — figlia anch'essa di un generale, dal nome ripetuto nella storia della Russia, il Leontieff. Alleata vicino alla Corte, spettatrice ogni giorno del fatto e dell'imperio dell'autocrazia soldatesca, irritabile, neurastenica fino alla follia, era uccisa dall'intrighi di un attentato contro l'imperatrice madre, per passare ad una casa di salute, e da questa, innocua, dismessa ad Interlaken, dove le spire della follia congiuratrice l'hanno avvinta di nuovo e l'hanno fatta assassina dell'incontinenza tranquillo della borghesia in vacanza, mentre essa sognava di avere liberata la Russia dell'ex-ministro Durnovo portatosi fuori dalla sanguinosa tempesta. Da noi i delitti dei neumeistici e degli epistemi hanno sollevato una pubblica discussione sul come salvarsi da un tale genere di attentati; la Svizzera non discute, — ma scaccia i russi dagli alberghi, per salvarsi da queste sanguinarie folle girovaghe, che in Russia costituiscono tutta la forza funzionante degli oppressori e degli oppressi, dando al mondo naufragio lo spettacolo di una orribile degenerazione sanguinaria.

Pochi o nessuno vi sfugge — vi è sfuggito Trepow, perché l'ingenua prefetto lo ha fatto suo sollecitamente; e quasi vi è precipitato, in Germania, ricercato dalla mania di altri profughi, il De Witte, il creatore della prima Duna, l'antagonista di Trepow... Sarà curioso sentire i rimedi salutari che debbono per la Russia la nostra Estrema Sinistra...

Quanto all'Austria, i cui croati sfogano l'antica brutalità con violenze nuove contro gli italiani del Litorale, ci pensano i nostri giovani studenti... gridando: ci pensa la stessa Sinistra Estrema, che vorrebbe la guerra... ma non vuole armamenti; e siccome l'Austria quest'anno, sull'Unico mare che ha a propria disposizione, si è permesa delle grandi manovre navali... che aveva fatto anche gli altri anni, e siccome il rumore del cannone — l'Adriatico è largo 240 chilometri al massimo — ha rotto i questi sonni di letterati e poeti nostri che facevano il chilo sulle dolci ed indifese spiagge italiane — si annuncia che un ex-presidente del Consiglio, l'affabile Alessandro Fortis, pronunzierà un grande discorso e prenderà posizione... Speriamo che non sia contro l'Austria-Unionista, la quale ha anch'essa tanto male patito da pelare, che proprio le mancherebbe una filippica dell'elegante oratore romagnolo che ieri l'altro a Foligno, ad un banchetto che marchigiani, un-

vatori; ad Intra e per tutto quel ridente e laborioso bacino verbanese che va fino a Gravelona, corre libero lo sciopero generale e si agitano più di 20.000 operai di tutte le industrie; ed in Toscana — nel paese donde Vamba trae le più fresche ispirazioni alla sua satira — scioperano persino i mezzadri, citati sin qui in tutto il mondo a modello fra i lavoratori della terra... Con tutti questi frastoni « del bene immaginario », l'Italia lavora e si diverte ugualmente; solo di Esposizioni, a prescindere da quella di Milano, ne veggio non meno di cinque. Ma un breve giro di questi giorni: a Cinisio, a Rivoli, a Borgo San Lorenzo, a Pallanza, a Salerno, e — certo qualche altra mi è sfuggita; e ciò nonostante tutti l'Italia corre a Milano... a godersi l'Esposizione!...

19 settembre.

Spectator.

P. S. Quando nessuno ne l'aspettava, Milano



Marsiglia. — SUL QUAI DELLE MESSAGGERIES. — IL DUCA DEGLI ABRUZZI SI RECA ALL'ESPOSIZIONE COLONIALE. (Gustavo E. X.)

bri, sabini hanno offerto, per la difesa degli interessi legittimi della loro regione, ai sottosegretari Ciuffelli, Dori e Pompli, brindò al benessere regionale... e alla potenza e grandezza d'Italia. E la sintesi dei volti che scheggiavano in tutti i banchetti, ed in tutti i Congressi... forse, chi sa, anche in quello imminente dei socialisti, pel quale Vamba — l'umorista più penetrante, che ora delizia nel *Giornale della Domenica* le piccole, crescenti generazioni, — ha dettato una satira delle più gustose.

« Il mio programma è vario... — dice il perfetto socialista, che va al Congresso definitivo di Roma:

la mia tendenza è mista, io sono integralista e riformatorio... Ossia, sono un marxista Turatiferario Riforma-integralista... »

Se tutto potesse ridursi a questo fascio, sarebbe divertente, ma, disgraziatamente, c'è la povera buona gente che crede ai profeti inno-

ha avuto una giornata di sciopero tramviario. Martedì sera tre guardie di questura in borghese, in servizio sulla piattaforma di un tram per sorvegliare i borsaiuoli, strette dalla rossa ebbro una contestazione col bigliettario, con scambio di ingiurie. Esse vollero arrestare il loro ingratore, e non vi riuscirono che a sientio più tardi. Arrestare un tramviere? Ma i tramvieri sono sacri ed inviolabili! La questione andò ieri stesso in tribunale per direttissima, e non mancarono ragioni perché tutto finisse, come finì, con una conciliativa assoluzione. Ma credete voi che i tramvieri potessero aspettare tranquillamente l'opera della giustizia come quell'altro cittadino? Oh!... La questura aveva arrestato uno dei loro; ed essi registrarono a Mi-

Nel prossimo numero pubblicheremo

COMPLIMENTI E CONVENEVOLI

EDMONDO DE AMICIS.





Dott. Cavalli.

Cav. Sella. Prof. Roccati.

Sbarco dei membri della spedizione al Ruvenzori.

lano ed ai suoi centomila forestieri — che non ci avevano a che fare — una giornata di sciopero tramviario. Pioveva; il disagio fu anche maggiore per la grande massa del pubblico turbato nella sua vita e nei suoi interessi. Ma questo non conta nulla. I tranvieri sono tutti; essi sono i padroni della città, come i ferrovieri sono i padroni delle ferrovie e dello Stato. La libertà, la legge, la giustizia sono niente di fronte a queste corporazioni medioevali che reuscano il privilegio di classe, l'immunità personale, il diritto d'asilo. Non mette conto di registrare le bestialità proclamate nelle tumultuose riunioni tenute dagli scioperanti. Proclamarono, fra altro, che il tranviere non può essere arrestato quando è in servizio! In nome dell'eguaglianza sociale va sparando l'immunità personale dei deputati al Parlamento, e i tranvieri la rivendicano per loro. Le altre classi saranno pronte ad imitarli. Verrà arrestato un elettricista od un gasista? — la città rimarrà al buio. Verrà arrestato un fornajo? — la città resterà senza pane. Verrà arrestato un farmacista? — si chiuderanno immediatamente per protesta tutte le farmacie. Verrà arrestato un medico? — Gli ammalati rimarranno tutti per un giorno, per due senza assistenza... Sarà l'applicazione esalta dei *tutti per uno*, e che la vada! I tranvieri ed i loro avvocati politici hanno proclamata la organizzazione dei tranvieri "un'organizzazione modello", ed hanno chiuso la giornata cantando l'Inno dei lavoratori ed auspicando alle vittorie future!...

Ottenere dai giudici giustizia è diritto di tutti,



Panorama dell'Esposizione Coloniale di Marsiglia (det. E. X.).

anche dei tranvieri, ed alla fatta giustizia tutti applaudono di cuore; ma per ottenere giustizia contrapporre un atto d'ingiustizia e di brutalità contro tutta una popolazione, è una violenza della quale non può vantarsi che chi abbia perduto ogni concetto di giustizia. Si proclama una vittoria di classe, ma non è che una sopraffazione di classe — la classe degli arroganti, che ha sopraffatto tutte le altre classi, che pagano volentieri 10 centesimi e la mancia per lasciarsi sopraffare!... Manco male che oggi i tram hanno ripreso il servizio e il sole ha ripreso a risplendere, sulle sciocchezze umane.

30 settembre.

S.

UNA SETTIMANA A MARSIGLIA

### Lo sbarco del Duca degli Abruzzi.

L'Espos. Coloniale. — Il presidente Fallières.

Per la sola Esposizione Coloniale non avrei andato a Marsiglia. Quando si ha un'Esposizione in casa propria non viene facilmente la tentazione di andare fuori a godersene un'altra. Non ci voleva, per muovermi, che l'arrivo del duca degli Abruzzi, reduce dall'audace ascensione al Ruvenzori: un avvenimento che avrebbe dovuto attirare nell'antica colonia dei Polesi tutti i reporters d'Italia. Invece non c'eravamo che Luigi Barzini ed io. Un altro da Torino arrivò dopo di noi. Eravamo sinceramente ansiosi di vedere il Duca, di trovarci davanti a lui, di raccogliere dalla sua voce le sue sensazioni, quando, verso



Lo guide e i portatori valmestani.

le 18, il grande piroscalo *Natal* della *Managerie maritime* è andato a collocarsi lungo la banchina dove approdano i colossi marittimi che arrivano dai vari porti dell'Africa e dall'Estremo Oriente. Il *Natal* aveva all'albero maestro i tre colori italiani, e il Duca, in berretto all'inglese, in costume da *sportman*, con la sigaretta accesa fra le labbra, guardava giù, dal parapetto di poppa, scambiando ad intervalli qualche parola col comandante Cagni.

Ad attendere sulla banchina, non eravamo molti: noi altri giornalisti italiani, alcuni colleghi francesi che avevano appreso da noi la notizia e le informazioni generali sulla impresa alpinistica del Duca, alcuni funzionari dello *Management* e il personale del Consolato Generale d'Italia. C'era un italiano che si faceva avanti in prima fila: era il domestico particolare del Duca, e fu lui che ne accolse le prime parole: *intendo di partire domattina alle 6 in automobile per Roccapietra*.

Quando fu possibile salire sul *Natal* il Duca aveva già ricevuto la sua voluminosa corrispondenza dal Consolo Generale italiano, cav. Marzani, e la porta della cabina ducale era rigorosamente consegnata. Niente visite dei giornalisti italiani, niente interviste. Abbiamo dovuto accontentarci di raccogliere da una conversazione frammentaria coi compagni del Duca le impressioni e le notizie sull'impresa compiuta.

L'ascensione è stata interessante, ma non ec-





L'ammiraglio Morosini e il suo Stato Maggiore.

casuale: la vittoria è stata dell'ardire del Duca e di quello dei suoi compagni, ma difficoltà di *grimpen* la montagna non ne presentava: tre o quattro grandi scaglioni; un'altezza massima di 5000 metri circa sul livello del mare; tutto circondato da una nebbia insistente che saliva dal torrido piano sterminato e non si lasciava penetrare che difficilmente dal sole, apparso in quaranta giorni due sole volte per brevi intervalli: — « non primi vidi il sole che ne fui privo! ».

Le vette, le eccelse vette inesplorato, non furono toccate che dal piede del Duca e delle due guide valdostane Potiez e Ollier; più giù aspettavano sette portatori indigeni del Wankia, o un poco più in su tre portatori italiani. Sulla vetta Margherita il Duca lasciò una bottiglia con la bandiera italiana — come sul Sant'Elia — o come all'8° grado verso il Polo Nord.

I tesori nascosti non li abbiamo visti — cioè le fotografie fatte, aspettando lungamente il momento luminoso propizio, da Vittorio Sella; né



L'ex-ministro Pellétan.



Il corteo del presidente Fallières sulla « Cannebière », (det. E. X.).





Arrivo di Fallières a Marsiglia.

le raccolte geologiche del prof. Roccati; né quelle zoologiche del dottor Cavalli. Tutto questo verrà quando il Duca farà la sua conferenza alla Società Geografica Italiana, in Roma, alla presenza del Re; e quando pubblicherà sul Ruvenzori un volume, come per l'ascensione al Sant'Elia e per il viaggio della Stella polare.

A Marsiglia l'arrivo del Duca avrebbe potuto essere un avvenimento d'importanza internazionale; ma il Duca non ha voluto che fosse nemmeno un avvenimento personale. Alle 5 del giovedì, 14, eravamo tutti attorno al Natal, ma il Duca non si è fatto vedere che verso le 8, quando, in *penon*, abbandonò la sua cabina, prese un *fiacre* e si diresse all'Esposizione Coloniale, che visitò rapidamente. Quando le guide alpine, togliendosi placidamente le pipe di bocca, lo hanno salutato, egli ha detto loro: *Non addio, a rivederci...* È un invito per un'altra escursione — si crede all'Imalaia.

Queste imprese del Duca hanno una vera grande caratteristica — l'organizzazione. Egli sa scegliere i propri compagni immediati; poi sa minuziosamente tutto calcolare, tutto prevedere perché non manchi al buon risultato nessun coefficiente. Il meno difficile era salire sulle cinque vette del Ruvenzori: da noi tutte le punte delle Alpi sono state domate, ma le Alpi sono attorniate da quanto la civiltà ha saputo edificare ed elaborare nei secoli per il maggior benessere dell'uomo. Il Ruvenzori sorge isolato dominatore di un mondo quasi vergine; le ultime vestigia del mondo civile, ad Entebbe, distano dalle falde del ruveloso monte non meno di 320 chilometri. Da Mombasa, di dove il Duca partì in maggio a Port Victoria, sul grande lago Nyanza, c'è la ferrovia inglese lunga 950 chilometri. Da Port Victoria ad Entebbe un grande vapore lacuale ha servito la spedizione; ma da Entebbe alle falde del Ruvenzori non vi sono né ferrovia, né pirocasi, né strade, né sentieri mulattieri, non sono possibili né bestie da tiro, né bestie da soma; non vi sono che gli uomini, che gli indigeni, i buoni e resistenti negri Uganda, che portano ogni cosa sul capo, e vanno avanti... fin che si tratti di pianura.

E per salire?... Gli Uganda non sono nati per le ascensioni. Bisognò arruolare dei Wankio,



Exposition Coloniale di Marsiglia. — Veduta generale. — L'Algeria.

**FLAG** Fabbrica Ligure Automobili Genova  
 Tipi propri e licenza della Ditta  
 John I. Thornycroft & Co. di Londra  
 VETTURE - OMNIBUS - CARRI TRASPORTO.  
 MOTORI MARINI e CANDITI.  
 Sede: GENOVA, Piazza Corvetto, 2 - Officine: SPEZIA.





Il Palazzo dell'Indocina.

ottanta, che sostituirono i trecento portatori Uganda. I Wankaio si spinsero su per la montagna fino al secondo altipiano, senza volere sapere di calzature; alcuni ne ebbero i piedi rovinati: fra i Wankaio ha influenza il cristianesimo, ma non agisce nessuna seduzione l'idea di ricacciarsi i piedi.

Nelle asserzioni il Duca, l'ho già detto, volle sempre essere primo e solo: si curava come un *porteur*; non sdegnava di prendersi sul dorso anche la sua brava batteria da cucina.

Qui a Marsiglia i giornalisti francesi ed il mondo ufficiale avrebbero voluto vederlo in uniforme di capitano di fregata, con le decorazioni sul petto, la feluca in testa; e tutti lo avrebbero applaudito freneticamente.

— *Mais comment?... Il ne vient pas pour se rencontrer avec le Président?*...

Quasi direi che né il Duca sapevo dell'arrivo di Fallières, né questi dell'arrivo del Duca. Tutti si aspettavano un incontro ed una cerimonia internazionale, meno i due che avrebbero dovuto romperla.

Mentre il Duca filava a 60 chilometri l'ora per la Cornice e verso Raconigi, un treno presidenziale filava verso Marsiglia recando Fallières ed i suoi principali ministri: Laycaux, Blinon, Briand, Thomson, e tutta una folla di parlamentari e di giornalisti francesi, compreso il vecchio Pelletan, il bizzarro ex-ministro della marina, dallo scilinguagolo irrefrenabile ed anche incorreggibile,



Il Carro Coloniale alla festa nell'Exposizione.

che a Marsiglia ha sempre avuto attorno un codazzo più che di ammiratori, di allegri curiosi.

Marsiglia ha fatto a Fallières accoglienze grandiose: la Cannobiera era più Cannobiera del solito; poi nel porto c'erano le divisioni navali italiana e spagnola (o *Cumberland* britannico — una vera festa delle nazioni. Il rammarico dei marsigliesi perché il Duca degli Abruzzi non si era fermato a farsi vedere in alla uniforme fu mitigato dall'arrivo delle navi austro. La divisione italiana, comandata dall'ammiraglio Moreno, russi a «balordire» per la precisione della sua manovra di approdo in massa — l'identica manovra fatta due mesi prima dalla squadra francese dell'ammiraglio Fourmès.

Il primo brindisi di Fallières al grande banchetto della prefettura fu per l'ammiraglio italiano, per l'Italia, per i suoi sovrani, per la sua marina, il suo esercito, il suo popolo. Mi aspettava che alludesse anche all'Esposizione di Milano, ma rimase deluso.

Anche l'Esposizione Coloniale di Marsiglia — il cui successo è stato completo e costante dall'apertura, avvenuta in aprile — offre le sue delusioni. Ciò che meno si impone è l'impronta coloniale. C'è l'areoplano, e c'è anche il Tobogano; non si pagano inesorabilmente 10 centesimi dov'è l'ossessione per mettersi a sedere; non c'è la preoccupazione del ricavo; i pediglioni sfoggiano an-

ch'essi l'arte nuova — che Dio la perdoni ai francesi come a noi — ma si va dall'uno all'altro all'ombra, sotto dei velari bene ideati, piantati a poco più di tre metri, che non impedivano la vista degli edifici e danno sollievo ai visitatori.

Fallières fu accolto il sabato, da una grande sfilata coloniale di un effetto discutibile, soprattutto dal colore dimostrativo di tutte le bocche del Rodano acclamanti: unanimi.

L'altra settimana, al di là del Sempione, nel Vaud, nella valle del Rodano, cercavo frutta e verdure italiane e non le trovavo: roba di Francia, roba di Spagna... — Ma, e dell'Italia, ora che è aperto il Sempione?... — Signore, non la vogliamo perché non la sanno imballare...

Ebbene a Marsiglia non hanno ecocitato Piedigrotta, ma hanno organizzato un'esposizione temporanea, internazionale, di sistemi d'imballaggio, che è una delle cose più interessanti, più curiose e più pratiche che si abbia mai vedute... e quella di Marsiglia non è un'esposizione dei trasporti!

Del resto, coloniali o no, nazionali ed internazionali, tutte le esposizioni — frequenti e contemporanee come sono — si rassomigliano, anche se non si rassomigliano i Comitati che ce le servono...

E. X.



I Koids alcuni all'Esposizione Coloniale di Marsiglia (stantaneo E. X.)

**MOBILI D'ARTE**  
FABBRICA ITALIANA di MOBILI  
MILANO, Corso Vittorio Emanuele, 26.





Comm. Bonaldo Stringher.

GLI AUTORI DELLA CONVERSIONE

## BONALDO STRINGHER.

La brillante operazione della Conversione della Rendita Italiana è stata occasione per noi a pubblicare (vedi i numeri del 29 luglio, 5 e 12 agosto) i profili biografici dei benemeriti ministri ed aiutatori di essa. Luigi Luzzatti, Sidney Sonnino, Angelo Majorana. Un altro uomo che nella grande operazione che ha fortemente consolidato il nostro credito è dato al nostro bilancio un maggior margine attivo nella quarantina di milioni, ha avuto gran parte è Bonaldo Stringher, direttore generale della Banca d'Italia, dal quale non è stato facile avere prima d'ora il ritratto, per cui abbiamo tardato fin oggi a pubblicarlo. Nelle relazioni storiche del come fu preparata e compiuta la Conversione, pubblicata ora dal ministro Majorana in un notevole documento governativo, e da Luigi Luzzatti nella *Nuova Antologia*, la parte avuta da Bonaldo Stringher nelle delicate trattative con le grandi case bancarie dei Rothschild ed altri di Francia, Germania ed Inghilterra, è messa in molto rilievo, e ne fa emergere la personalità.

Bonaldo Stringher è uditore; non ha più cinquant'anni, ma non ne ha ancora 60; un tron-fanti fa, curvo, entro nella carriera amministrativa sotto la guida di Luigi Bodio — il papà della statistica italiana — che lo prese seco alla direzione generale, presso il ministero di Agricoltura Industria e Commercio; e Bonaldo Stringher fu uno dei migliori fra i molti allievi ed amici che hanno fatto tanto onore al valeroso maestro.

Monte aperto, spirito alacre, temperamento riflessivo e resistente, egli richiama ben presto l'attenzione dei nostri principali uomini politici versati nelle questioni di finanza, che, ravvisando in lui attitudini speciali per lo svicramento di questioni che hanno vitale importanza per le nazioni e delle quali la massa degli uomini pubblici è generalmente digiuna, si fecero dello Stringher un collaboratore prediletto, che al loro contatto estrinseco le più belle qualità del suo ingegno, allargò la propria coltura speciale, fornì la pratica, e divenne in breve uno specialista ascoltato ed autorevole.

Così Magliani, autore di quella fantastica operazione da cambiavaluterie geniale che fu l'effimera abolizione del corso forzoso, e Vittorio Ellena — il brillante economista piemontese per quale

la finanza come la gioia di vivere non avevano mai — chiamarono nel 1884 lo Stringher alla direzione dell'ufficio di statistica e di legislazione commerciale e doganale nel ministero delle Finanze che essi allora reggevano. Nel nuovo ufficio egli svolse maggiormente la propria personalità, e l'Ellena lo prese con amichevole fiducia a segretario generale della Commissione d'inchiesta che negli anni 1885-1886 lavorò intorno alle tariffe doganali e preparò la grande riforma doganale del 1887 ed i trattati di commercio degli anni successivi. Stringher divenne così il collaboratore ricercato e prezioso di quanti dovettero trattare all'estero le più alte questioni di economia e di finanza — e Luigi Luzzatti lo ebbe a segretario nelle sue missioni per le convenzioni monetarie con gli Stati della Lega Latina.

Quando Giuseppe Colombo, nel 1891, assunse il ministero per le Finanze, promosse lo Stringher ispettore generale dello gabelle e lo volle associato al Malvestuto al Miraglia, al Monzilli per la negoziazione dei trattati di commercio con la Germania, con l'Austria, l'Ungheria e con la Svizzera. Stringher divenne così il collaboratore ricercato e prezioso di quanti dovettero trattare all'estero le più alte questioni di economia e di finanza — e Luigi Luzzatti lo ebbe a segretario nelle sue missioni per le convenzioni monetarie con gli Stati della Lega Latina.

Nel 1898 Stringher dalla Direzione Generale del Tesoro passò al Consiglio di Stato; l'anno dopo, essendo ministro per l'Agricoltura la Sandrini, ebbe la presidenza e la direzione dei lavori della Commissione permanente per il regime economico doganale; e nelle elezioni generali politiche del 1900 entrò — mandatosi dal Collegio Trivulzio di Genova — alla Camera, e vi entrò con tale competenza e con tale posizione morale che, pochi mesi dopo, formatosi il ministero Saracco, fu chiamato dal ministro Rubini come sottosegretario di Stato per il Tesoro.

La vita parlamentare di Giuseppe Stringher fu breve; molto prematuramente Giuseppe Stringher fu chiamato a ricoprire la carica di sottosegretario di Stato per il Tesoro, e rimasta senza direttore generale la Banca d'Italia — emersa dal caos bancario del 1893-94 — il Consiglio superiore di questa — con piena soddisfazione del governo — chiamò lo Stringher all'alto posto nel quale tanto ha contribuito a tutte le operazioni di risanamento circolatorio e finanziario sulle quali è cresciuta rapidamente la prosperità economica del nostro paese.

Fu per questo delicato ufficio che egli ebbe una parte notevolissima nella conversione della rendita. Gli ultimi ministri italiani — dice il ministro Majorana nella sua attuale relazione — furono « tutti concordi nel concetto di stabilire accordi con l'Italia Banca francese possibilmente, capitanata dalla Casa Rothschild alla cui si sarebbe dovuta associare l'alta Banca di Berlino e di Londra ».

« A trattare con la Casa di Rothschild fu incaricato Luigi Luzzatti delegato lo Stringher, che ebbe a Mosca, il 28 marzo 1904, un abboccamento col barone Edmondo de Rothschild, col quale, affermato il proposito di prendere accordi, fu presa riserva d'intendersi a Parigi, più tardi. Al 16 di maggio Stringher era in Italia, e credenziali degli on. Sonnino e Luzzatti per recarsi a Parigi a trattare: ma sopravvenne la crisi del 17 marzo le trattative furono sospese ».

Il nuovo ministro Giolitti, ritenendo opportuno il momento, risolse di agire ad ogni costo e si assicurò la collaborazione cordiale di quanti potessero contribuire

al successo dell'impresa, in special modo dell'on. Luzzatti. Addì 11 di giugno l'on. Giolitti e l'on. Majorana rinviarono il mandato al com. Stringher, il quale iniziò a Parigi, il 13 giugno, i negoziati; laboriosi, si ma coronati da successo, poiché il 26 giugno veniva stipulato un contratto con un'imponente gruppo di banchieri francesi, tedeschi ed inglesi, riunito in Consorzio: contratto che il governo italiano ratificò il 28 giugno.

« In forza di esso, il Tesoro si assicurava libertà piena di agire, secondo i suoi criteri, e l'eventuale, l'appoggio per l'erario e più decoroso per l'Italia di far sé stesso garante del buon esito dell'operazione: prudentemente però era assicurato, per ogni eventualità, l'appoggio di tutta l'alta finanza europea ».

Per riuscire in trattative simili non bastava certo tutta la bontà della situazione finanziaria ed economica dello Stato e della Nazione Italiana; occorrevano tanto, sovvenzioni, fermezza, e conoscenza perfetta dell'argomento complesso; e Bonaldo Stringher fu felice in queste trattative finanziarie come era stato tanto altro volte nello stesso complesso trattative doganali.

Egli, infatti, non è solamente un uomo di statistiche e di cifre; egli è un uomo largamente colto e geniale, oltre che uno scienziato. Negli *Annali* ed nell'*Archivio di statistica*, nel *Giornale degli Economisti*, nella *Nuova Antologia* ha prodotto articoli, non solo doti, ma anche di alta qualità, sulle più svariate questioni di finanza e di economia; nell'Università Romana per vari anni la sua parola chiara e colorita ha attratti i giovani al suo corso libero di scienza delle finanze e di diritto finanziario; da più anni è professore di economia (dalla Lincei); e la Società Dante Alighieri lo ha vice-presidente; per questo egli fa una importante relazione ora è un anno, al Congresso di Palermo.

## ACCANTO ALLA VITA

(NOTE SETTIMANALI).

L'inaugurazione della Nuova Decorativa e le Industrie Femminili. La guardia che guarda la moglie. L'alto tradimento del Corriere della Sera. I ladri eleganti.

Milano, 25 settembre. — Stamane, al Parco, nel nuovo salone d'onore, sotto le augurali pitture improvvisate da Galileo Chini in una settimana d'ispirazione e di lavoro febbrile, il Re ha aperto la fiera Esposizione d'Arte Decorativa Italiana. E proprio di fronte alle poltrone reali, nei due saloni a destra e sinistra della sala maggiore, sorgevano le vetrine della Cooperativa Nazionale delle Industrie Femminili con rigini e merletti raccolti da ogni regione d'Italia. Nessuno degli oratori ufficiali ha pensato a trarre da quella presenza un ammaestramento e un avvertimento.

Per l'ammatastramento gli sarebbe bastato leggere gli statuti di questa società i quali, propendendoli il miglioramento intellettuale ed economico delle piccole, umili e disprezzate lavoratrici italiane dell'ago e dei fuselli, partono da questi canoni di vita e di realtà, senza fumi di farsa: primo che la vita artistica italiana è armonica, non unica; che solo nel nostro popolo e specialmente nelle nostre campagne esistono ancora intatte tradizioni millenarie d'arti e d'industrie che in qualche museo noi ammiriamo in poche reliquie antiche, pallide e logore e che solo la nostra ignoranza crede morte; che questa Italia dalle mille vite consue in questi serbatoi oscuri e profonde tracce di tutte le storie, le invasioni, gli stili, le mode, ma trasformate e assimilate dall'uso e dal gusto locale col lavoro diurno e notturno, anonimo che è il vero lavoro di gestazione dell'arte viva e vitale; che la nostra volontà è i capricci della nostra fantasia e i nostri tentativi d'assimilazione di gusti e di mode passeggero e straniero e in naturali sono una povera e inutile cosa, al confronto di quel che produce quell'officina vasta, povera e sicura che si chiama popolo... E l'oratore che non c'è stato avrebbe anche potuto continuare, che le nostre scuole governative e comunali d'arte industriale hanno, per regolamento, sempre e dovunque ignorato quelle verità, e che solo quando, prendendo umilmente ad esempio quel che in pochi anni hanno saputo fare le nostre donne, le riconoscevano per rango, potranno sperare di produrre qualche altra cosa che degli spostati e delle copie gelide dell'antico.

L'augurio, poi, poteva essere questo: che si faccia presto per iniziativa delle dame le quali

**MUSY, PADRE & FIGLI**  
FABBRICA DI OROLOGERIA — OREFICERIA — ARGENTERIA  
PROMOTORI DELLA L.L. M.M. E REALI FARMACI  
CASA FONDATA NEL 1780 — VIA FLORENZA, 10  
Prestiti dalle Massime Oreficerie. — Operai artistici — Collezioni di perle — Orologeria — Pietre preziose — Laboratorio di Orologeria.

dirigono e amministrano quella seconda e multiforme e comprensibile Cooperativa, un'opposizione internazionale d'industria e di commercio, quest'opposizione mostra prima di tutto che tutti i punti di ricamo e di merletto oggi chiamati di Bruxelles o d'Alençon, di Malines o di Chantilly, se non sono stati inventati in Italia, son derivati per lunga industria dall'Italia e dai punti italiani e dalle mode italiane, — e poi che oggi in Italia, dall'*Aemilia Ars* di Bologna allo stabilimento Jesurum di Venezia, dai laboratori siciliani a quelli di Brinza, dalle scuole di merletto abruzzesi a quelle d'ombra di Iseset, la donna sente istintivamente e custodisce la tradizione patria meglio d'ogni uomo, anzi meglio d'ogni grande artista, accademico o no.

Ma forse gli oratori ufficiali sono andati lì col discorso bello e fatto e nessuno aveva pensato d'avvertirli una settimana prima di quel che avrebbero avuto sotto gli occhi parlando...

16 settembre, domenica. — V'è una guardia di pubblica sicurezza da proporre all'economio assente. E si sorvegli, se non sorvegli per davvero e non soltanto nei comizi, dovrebbero proporre a quell'economio più primi.

È la guardia Bonafede che, avendo a Roma sorpreso sua moglie in flagrante adulterio, s'è limitato a dichiarare in arresto i due colpevoli e a condurli in caserma chiudendo egli stesso a doppia chiave la porta della camera di sicurezza. Il Bonafede aveva fatto il delitto in un istante, ma non ha nemmeno dovuto mostrarla ai due amanti, tanto la sua autorità di custode dell'ordine unica alla autorità di marito li ha intimoriti e li ha disuati da ogni resistenza.

È questa guardia che, dovendo per la puntualità e per la coerenza con cui egli ha scoperto un delitto e ne ha raccolto le prove e imprigionato i rei, ma anche e soprattutto più sangue freddo esemplare. Gli uomini s'occupano di quelli che esagerano facili delitti e cattivi istinti e i vizi comuni, più di quanto s'occupino di coloro che vincono quegli istinti ed eccitano con calma le virtù più difficili: e ciò deriva dal fatto che i primi permettono agli altri uomini di riconoscere subito e mettere i secondi li costringono a confessarsi inferiori. Perciò della guardia Bonafede poco si è scritto e poco s'è parlato, per non comprometterli a lodarla. Ma egli resta egualmente un apostolo dell'avvenire, perché ha avuto in un attimo di tempo il coraggio di diventare la pona d'un delitto in una società meglio organizzata: impedimento a nuocere ancora, non vendetta più male che s'è fatto.

Voi mi direte che perché gli avrebbe bastato mettere alla porta la moglie Bonafede senza avvertirli insieme all'innante fino al carcere. Ma evitando lo scandalo egli salvava soltanto sé stesso dal pericolo possibile: invece col romore d'un buon processo egli si affrettava a salvare anche gli altri possibili innamorati ai quali la signora Bonafede volesse mai ingannare giurar fedeltà. E tutti noi uomini, non si sa mai, dobbiamo ringraziarlo dell'avviso.

Si aggiunga ch'egli mostra la modernità del suo animo, apprezzando il valore di condanna che nella società contemporanea ha il ridicolo. Per un marito ingannato e per di più presente all'inganno è difficile mettersi, d'un tratto, così bene di *côté des yeux*. Filosofe ed aristocratici, uomini di larga mente e d'alta nascita non avrebbero avuto la fantasia tanto pronta e il gesto tanto preciso. Molti di essi, per non capire che fare, avrebbero magari sparato la rivoltella che il Bonafede ha lasciato placidamente dormire nella custodia sotto le falde della sua giubba, — perché è noto che molti mariti ingannati feriscono o ammazzano semplicemente perché non sanno che altro dire o fare, e il ricordo di quei brutali che nella vita o nei romanzi hanno prima di loro in un caso simile ferito o ammazzato, suggerisce loro quell'atto come un modo almeno provvisorio di fare, senza sforzo d'originalità, una bella figura.

Monsieur Bergère, che per l'arte d'Anatole France è il re dell'ironia contemporanea, divisa rispetto alla guardia Bonafede un attento salvaggio. Egli impiegò più di dodici ore a calmarli e ad arrivare alla soluzione, e poi di cambiare di camera per mostrare il proprio disprezzo alla moglie, dopo che ne aveva intraveduto inopportuno la calce di lana rossa. — *Monsieur m'a dit comme ça lui mettre le lit de fer dans son cabinet*, — annuncia la servetta con lusinga alla signora Bergère, la servetta con lusinga e quella tacita condanna cade d'un tratto. Bonafede non ha osato un secondo.

Perciò vorrei che l'onorevole Giolitti lo facesse premiare e proporre a modello non soltanto ai

colleghi della polizia. Francesco Crispi, ad esempio, ne avrebbe apprezzato subito la calma serietà...

17 settembre, lunedì. — Non si può giurare su niente. Chi avrebbe mai detto che il *Corriere della Sera*, un giornale intemperato e moderato, sarebbe stato da un ministro del re messo sotto processo per aver propagato segreti di Stato e, nientemeno, segreti relativi alla difesa di Venezia, cioè piani di misteriose muniti fortificazioni? Maria Paliero col mutar dei tempi s'è fatto giornalista. Molti colleghi hanno scritto a questa notizia meravigliosa. È stata un'altra prova della deplorevole leggerezza nostra di fronte all'Austria. L'onorevole Minibelli, essendo chiuso il Parlamento, ha annunciato il processo al ministro della più alta tribuna politica che abbia l'Italia: il caffè Armano. L'Austria l'ha udito. Quell'annuncio voleva rispondere all'eco delle commoventi austriache che s'è udito sulle spiagge della Dalmazia la settimana scorsa. «Noi sigilliamo!» — E vedete il miracolo: appena la querela è stata data, le grandi manovre austriache sono finite.

L'onorevole Bettolo che è capo del dipartimento di Venezia e perciò giudice della gravità del tradimento, quando pronunciò il suo famoso discorso alla Camera, non ebbe un trionfo come questo; e il *Corriere della Sera* ebbe il torto di dirlo esultando con puntualità le ragioni. Quel che il primo scavo delle nefaste intenzioni del grande giornale. L'onorevole Bettolo se n'è ricordato al momento opportuno. Speriamo che, quando tornerà in Corte d'Assise, verrà ricordato quel fatto proceduto al giudizio.

Infatti, quando lo spiraglio aperto con tanta ostia percosione del pericolo dal ministro Mirabello al caffè Armano, ha rivelato tutta una serie di colpi e di tradimenti che si riconnettono al crimine del *Corriere della Sera*. Infatti, quando il *Corriere* tre mesi fa annunciò in un suo telegramma da Venezia, che voleva aver l'aria modesta per nascondere la sua realtà, che al forte di San Nicolò al Lido erano state fatte profonde modificazioni per difendere il nasco Lido, e che «v'era stata costruita una nuova batteria «che fronta a mare», per il caffè di Venezia circolavano fotografie del caso modificato, ed erano, si noti bene, fotografie di polizia, e non di guerra, e che le battaglie innanzate venivano o no, in quella punta ribosa, scilicet e solitaria dell'isola avevano voluto fissare il profilo del paesaggio che aveva veduto o tutto il loro felicità. Non solo; ma, quando l'onorevole Bettolo è stato telegrafato a Venezia, gli sfaccendati e i curiosi se ne vanno a frode a vedere il nuovo forte o la nuova batteria, che il nemico avrebbe certamente ignorato senza la complicità del *Corriere della Sera*. Noi speriamo che il ministro della Marina vorrà fissare lo viso al fondo e vorrà processare tutti gli amanti, tutti i dilettanti fotografici, tutti i baglianti, tutti i curiosi e tutti gli sfaccendati, che hanno costato, passeggiando in gondola o in dolce compagnia, alzare il naso senza un permesso speciale dell'Ammiraglio. Noi tutti sappiamo a che pericolo è esposta l'Italia se muore l'imperatore d'Austria...

Ma dopo che l'ordine il ministro della Marina per la sua caluziosità nello scoprire il tradimento o per la prontezza nel punire (tre mesi fa soltanto...) noi vorremmo ch'egli (non si fermasse a questo primo esempio semplice e non si fermasse a vivere con questi tradimenti e si ripotesse. Un mezzo partito e solamente sarebbe quello di volare tutto le fortificazioni d'Italia con opportuni tendoni sui quali abiti potremmo dipingere sceneri e paesaggi innocui; il nemico, vedendo e vedendo davanti a sé un paesaggio ridente e lieto, magari un'osteria o un teatro, verrebbe a dar di cozzo nel tendone e gli uomini nella fortezza, senza nemmeno girare un occhio, potrebbero con apposite funi fasciarlo e lo legare dove come fanno i cacciatori con le loro. Io so, ad esempio, e lo dico col cuore tranne per il pericolo che sovrasta così alla stessa capitale d'Italia, che più di comicità vi siano i paesaggi una fotografia Castel San Pietro in Roma che l'ufficio del ministero della guerra lo sa?

Infine è lecito a un giornale sotto processo per una così tremenda accusa di squagliare tutti i giorni a pubblicare notizie anche più gravi di quelle ora scoperte e denunciate? O che si ammetta che il ministero della guerra lo sa? E allora con grande vigore la discussione d'un progetto per riunire la città con un altro ponte alla terraferma. È vero che, quando i lavori si cominciano, un comunista ufficiale della Stefani potrà sempre negare l'esistenza e impe-

dire così che l'Austria lo sappia. Ma intanto non è chi non vede l'indizio di quella fraza «con un altro ponte». Essa implicitamente rivela ai nostri nemici che un ponte, quello su cui passa la ferrovia, già esiste o già funziona. E l'esistenza di questo ponte non è uno dei capitoli della difesa di Venezia? E l'Austria perché deve saperlo? Evidenza, vigili!

18 settembre, martedì. — Conosco una *Arna* di nome d'Arna, che è la società Scarpini & F. morale d'Arna che anni fa a Parigi al Grand Guignol. Un signore molto elegante, in marina e giglio, entrava dalla finestra in un salotto buio; un domestico in livrea s'accovacciava rostando un'elegante valigia di cuoio giallo. Quel signore era un ladro, ma un ladro della migliore specie. Ment'egli s'affrettava a far saltare serrature e a sventar tavolini (e tardi, non le cinque del mattino, ch'egli s'è indugiato al suo circolo intorno al tappeto verde), il padrone di casa si sveglia ed entra. Il ladro lo saluta con un grande inchino e tra lui in fraco e il derubato in camicia comincia un calmo dialogo d'un savano delizioso. E il ladro chiacchia — lo sono un delizioso. Non mi si dica che questo sia una pessima posizione sociale che dopo aver lungamente riflettuto e aver constatato che, nei tempi foschi in cui viviamo, esse è ancora la più franca, la più leale, la più onesta di tutte le altre, — o dico il furto, ma non il commercio, l'avvocatura, l'industria, la letteratura, la finanza, la medicina... il furto, dico, è stato finora una carriera malfama, per ch'è hanno scelto soltanto dei brutti odori e delle sporcizie, e per giunta senza discernimento, senza educazione e senza eleganza... gente che è davvero impossibile ricevere in casa propria...

Ora questo appunto di dialogo paradossale sta diventando una moda. Si sente e oggi la cronaca narra di due associazioni di ladri elegantissimi: una lavorava a Parigi a spacciar monete false o raccoglieva lettere, *sportamenta*, avvocati, giornalisti, figli di magistrati e di preti; un'altra, anche più alta, lavorava in America nella ricca stazione balneare di Newport, cerca a tutti i miliardari di lusso, e rubava apertamente gioielli e minori preziosi durante i balli e le feste, così che per scoprire la polizia vi aveva più che le sue indagini, ingegnate ai vari piani della casa derubata per raccogliere i suoi sospetti agli invitati comuni a tutte le liste. (In equivoci potranno essere graziosi, e vi sarà qualche cosa di nuovo, ma non merita alla fine una solidissima appendice ostentamente quanto è costato, in brillanti o in smeraldi, l'ultimo furti. Chi sa, qualche matrimonio potrà anche uscire da questo ricerche della polizia, che è già sparita, e che gli uomini andati in questi uomini «si fanno da sé».)

Non voglio che questo scoperta d'associazioni di ladri del bel mondo possano domani avvenire anche in paesi monarchici od autocratici: in Russia, per la fornitura dell'ultima guerra, se ne sono volute parecchie, e i maligni vi includevano, certo per invidia, anche qualche granduca e corona chiusa. Ma si trattava di associazioni che avevano l'apparenza, il titolo, l'occasione politica e industriale. Invece, dalle due società di ladri lo scopo è nettamente confuso: rubare, senz'altro.

Ed esse sono sorte tutto in due in paesi che vantano democrazia, cioè esse significano, accanto all'ascezione lenta e corrente del proletariato modesto e laborioso, anche l'ascezione dei poveri criminali verso il lusso e verso l'eleganza. Consoliamoci. Fra poco, se il contagio si diffonde, potremo ripetere con una leggera variante il vecchio adagio: *on s'est jamais vu plus pauvre* (io, per mio conto, preferisco d'incontrare un ladro ben vestito in un salotto elegante, piuttosto che incontrare di notte un *apache* all'angolo d'una strada buia e deserta. Almeno si sta al caldo, seduti comodamente, e si può ragionare).

Ma il valore morale di questa innovazione nei costumi e negli abiti dei ladri è nel confronto che si potrà più facilmente stabilire fra quelli di essi che lavorano decisamente e direttamente sui portafogli e quelli che lavorano decisamente dentro le Borse e nei Consigli d'amministrazione. Prima la differenza delle vesti ci spaventava, ci induceva in errore, ci faceva credere iniquo il paragone. Adesso cominciamo ad essere tutti in marina. Non è un progresso? E la democrazia non deve essere soddisfatta?

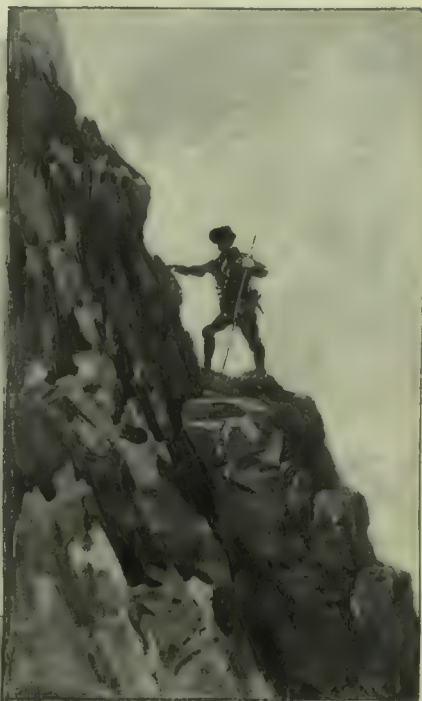
LE CONTE OTTAVIO.

Se volete che i vostri figli siano nobili e vigorosi, date loro la *Phosphatine Falières*, questo è il miglior nutrimento per i bambini, e soprattutto indispensabile al momento dello stancamento e durante il periodo dello sviluppo.





L'ASCENSIONE DEL DUCA DEGLI ABRUZZI SUL RUVO







rimarrà prezioso ricordo di questa visita a Virgo-Bay.

Dopo il pranzo, finiti i discorsi ed i brindisi, il *Netuno* e il *Kong Harald* si avviarono alla ricerca dei banchi di ghiaccio. Wellmann era disceso per distribuire la corrispondenza, che noi avremmo presa nel ritorno; il maggiore Hersey, che non aveva ancora visti i banchi, venne con noi.

Al momento di lasciare Virgo-Bay avemmo la fortuna di un ammiraglio solo di passaggio. Ma erano strano capriccio della natura feci sparire nuovamente l'astro fiammeggiante dietro un leggero strato nebbioso. Così, con una notte chiara, ma livida, arrivammo in faccia alla discesa glaciale e cominciammo a scendere. I nostri sugli orci scoppiavano dante il passo a pesanti onde mezzo congelate. Spettacolo indimenticabile quella discesa bianca, tosta, silenziosa, deserta che, a perdita di vista, si eleva in blocchi colossali e si perde, laggiù, all'orizzonte, sempre uguale a sé stessa, verso il Polo misterioso. Sulla passerella stavano silenziosi il maggiore Hersey, il capitano, il pilota ed io. Al fine il maggiore si voltò verso me dicendomi, pensoso:

«Lo spettacolo è meraviglioso... Ma se non muta affatto la mia convinzione generica e le mie impressioni: se potremo partire, riusciremo. E come per dissipare l'impressione penosa che quel deserto di ghiaccio faceva passare ai noi, egli aggiunse finalmente:

«Sarà un bel record... Ma, a proposito, a quale latitudine siamo noi, capitano?»

Ad 81 gradi, un minuto ed il secondi di latitudine nord.

«È un bel record di *reportage* anche questo; — aggiunse il maggiore, stringendomi le mani.

Dietro a noi il pilota si era rivolto al timoniere, borbottando in non so che.

E dire che andranno in automobile là giù...»

MAURIS SINEVETSKY.

A tutto il 19 settembre Wellman non era partito per il Polo e pare certo che per quest'anno non partirà. (N. d. R.)

**Teatri.** L'imminente autunno (secondo riferisce il *Corriere della Sera*) metterà in luce nuovamente le tante attività teatrali di Gabriele D'Annunzio. Verso fine del prossimo ottobre il suo nuovo dramma *Più che l'amore* sarà rappresentato — come già fu fatto, — a Roma da Ernesto Zecconi che ha il diritto di priorità; e due o pochi giorni o sono si dice che subito dopo — a uso o due giorni di distanza — Irma Gramigna e Flavio Andò l'avrebbero data a Milano, al Manzoni. Un po' perché che l'1 rappresentazioni dell'opera a Milano non siano più certe, perché la Compagnia Gramigna-Andò dovrà lasciare il teatro milanese al 31 e quindi *Più che l'amore* sarebbe soltanto quattro rappresentazioni. Ma il piano che ai principi del dicembre, quando lo Zecconi verrà al Lirico. A proposito di questa tragedia, come qualche tempo fa per giovani un autore di nome, che, tra l'altro, dava un'assai modesta impressione della nuova opera dannunziana sappiamo ora che il D'Annunzio ha scritto quella con un omaggio di tutto rilievo d'averlo messo in circolazione. *Più che l'amore* non sarà la sola novità dannunziana della stagione. A parte l'attualità della data di rappresentazione d'un'altra tragedia, già in gran parte scritta, e destinata all'impressionista Pelli, quest'autunno sarà messo in scena, per l'inaugurazione della stagione al Teatro stabile di Roma, la *Comedia*. Come, che qualche tempo fa si diceva dovesse essere varata alla Scala. La *Nave* è pronta e il volatore Treves sta preparando l'edizione; mentre il D'Annunzio, verso la fine a qualche parte di una sua opera più attenta alla rappresentazione. Come si sa, in questa tragedia sono degli elementi corali misti; e per una volta alla Comedia il Teatro stabile non darà una premiale collaborazione l'Accademia di Santa Cecilia.

Al teatro Duca di Bologna la Compagnia Città di Roma ha rappresentato la sera del 12 settembre una nuova tragedia: *Zorid* di Enrico Rivaletti. Il lavoro del giovane triestino, noto già per un bel romanzo, *Silenzio* Bonardi, ebbe ottimo successo. Agli atti dell'autore è stato chiamato al prossimo; tre volte alla fine del terzo e ultimo atto.

Il giovane maestro Angelo Tobi, ha fatto ora rappresentare al Teatro sociale di Lecce, una città natale, opera, che tre titoli, *Domande* Celii, che già lo scorso inverno a Parma ebbe un bel successo. Anche a Lecce l'entusiasmo dei più colorati; molti pezzi furono bis, e l'autore ha avuto una decina di applausi. Il lavoro del giovane triestino, noto già per un bel romanzo, *Silenzio* Bonardi, ebbe ottimo successo. Agli atti dell'autore è stato chiamato al prossimo; tre volte alla fine del terzo e ultimo atto.

Il giovane maestro Angelo Tobi, ha fatto ora rappresentare al Teatro sociale di Lecce, una città natale, opera, che tre titoli, *Domande* Celii, che già lo scorso inverno a Parma ebbe un bel successo. Anche a Lecce l'entusiasmo dei più colorati; molti pezzi furono bis, e l'autore ha avuto una decina di applausi. Il lavoro del giovane triestino, noto già per un bel romanzo, *Silenzio* Bonardi, ebbe ottimo successo. Agli atti dell'autore è stato chiamato al prossimo; tre volte alla fine del terzo e ultimo atto.

## LEZIONE DI TATTICA<sup>1</sup>

RACCONTO DI  
Egidio Bellorini

Uscendo di casa avvolta subito in via dei Panzani, o alla prima vetrina mi fermai. Nella mia specie di studio, c'era soltanto un piccolo specchio verdastro e tutto modulazioni, nel quale intravedevo a stento la faccia, come in una nebbia e ridondante di figura, perciò quella lastra di cristallo alta, larga, liscia, lucida, poco lontana dalla testa di casa, era il mio specchio ordinario. Avevo l'aria di guardare le Veneti e i putti d'Alabastro e di gesso e le riproduzioni miserabili di quadri famosi di Raffaello e del Montecchi. Ma quel vestire era nuovo, e intanto, con affettata noncuranza, mi sforzavo d'arreciare la peluria che m'ombreggiava a stento il labbro superiore e che io mi ostinavo a chiamare baffi, o mi assottavo la cravatta, o mi rivoltavo nella mostra la coccia del fasciato fluo dalla tasca a petto, come voleva la moda d'allora... Storie di ventiquattro anni fa, pensate!

Quel giorno feci la solita manovra, più mi fermavo un po' ancora in contemplazione di me stesso. «Via, poi, non c'era tanto male! Satura regolare, viso regolare (come avrebbe detto un passaporto); occhi scuri, colorito pallido (ah, già, n'avevo pochi da spendere allora, e non tutti i giorni la grassia era in proporzione dell'appetito), ma questo non guastava; abito da 35 lire, ma nuovo e di taglio abbastanza elegante; cravatta... ah, la cravatta poi era splendida; m'era costata due destinate purtroppo a sparire a pane, formaggio e acqua! — Mandai un sospiro al ricordo dei due paesi, o staccati dalla vetrina mi avviai verso piazza del Duomo.

Andavo lento, lento, e pensavo... a che cosa? Quando si riflette che avevo diciannove anni, che ero ai primi di maggio, che il cielo era limpido e l'aria profumata delle rose che un rasoietto portava in un cionotro a pochi passi davanti a me, non è difficile indovinare a che cosa pensassi. L'amore, la donna!

Eccome in quel momento una che viene in senso opposto al mio; giovane, elegante, solleva graziosamente le ginocchia, mettendo in moto le gambe. Un tratto scoprendo un'apertura languidamente ch'essa lascia dall'altra parte della via; ne seguì la direzione, e vedo un ufficiale dei bersaglieri che passa spavaldo, col naso e il busto all'aria, il petto aperto, e si insedia sull'ala della scabbia che, fieramente rialzata dietro il fianco, ondeggia in cadenza col passo, minacciando l'incolumità dei visi e passanti. Antipatico!

Soltanto, naturalmente, pensai a Moreni, già, naturalmente, perché Moreni! Ah, proprio lui, quello che anche voi conoscete; il sindaco di San Grivello; il signor cavaliere, come dice il maestro segretario, o la feca, come dicono i suoi amantoni dei bersaglieri, di guarnigione a Firenze, e ci vedevamo spesso la sera in un caffè di via Mercato Vecchio, ritrovo di studenti, artisti, socialisti, e altro borse mal fornite. Stenterelle forse a crederlo, pensando alla pancia da cui è preceduto oggi Moreni, e più al barbone grigio e agli occhiali, tra cui si abita fuori quel bel peponio di naso, oppure egli era allora, non solo per nome, ma per i tratti, ma per l'aspetto, un vero e proprio soldato dei bersaglieri, ma un splendido giovinetto. Che baffi, che occhi, che taglia! E quando passava per via, le donne si voltavano spesso a guardarlo, come ora aveva fatto quella signorina. E proprio tutto, dalla spazzatura a quella che volge all'autunno della vita, dalla cameriera alla dama; e persino delle inglesi rinchiuse in quel baedeker in mano ho visto scorgere certe occhiate! Anche lui, del resto, diciamo pure, non faceva economia d'occhi.

Dunque non era strano ciò che pensassi a Moreni in quel momento, tanto più che il giorno prima egli mi aveva fatto una lezione coi fiocchi sul letto d'amare. Allora che (vidio!

Eravamo al solito caffè, davanti al solito panno, e si facevano i soliti discorsi scuciti di chi non sa che dire. A un tratto, mentre si parlava di pappardelle e di fagioli all'olio, con una specie di colpo d'occhio, con una specie di volo pindarico del quale non potei afferrare la ragione intima, a bruciapelo, egli mi aveva chiesto chi fossa la mia amorosa, e io, dopo un momento

«Abbiamo avuto nella mani un certo scarafaggio che porta per titolo: «Confessioni e memorie del prof. Paciferno Venanzi». E ci pare che farei ragione. Se vediamo questo capitolo, e se pure, ce daremo qualche altro. (N. d. R.)

d'ecitazione, gli avevo risposto la verità, cioè che non c'era.

«Come, non ne hai? Vuol dire che riposi. Un intermezzo, o, come si dice tra noi militari, una tregua. — (Aveva la smania dei termini militari, allora, quel benedetto ragazzo, come ora ha quella dei termini burocratici).

Alhina! Arrossendo aveva continuato a confessarmi, rivelando che non si trattava d'intermezzo né di tregua, e che, da quando ero nato, non m'aveva toccata mai la fortuna d'aver una storia di amante.

Moreni era restato lì a guardarmi un po' con tanto d'occhi, quasi fosse un animale strano; poi, col fare di chi la sa lunga, aveva sorriso, scuotendo la testa in aria incredula, e aveva finito per occhieggiare:

«Via, non far misterii! Non ti domando il nome, né dell'ultima, né delle precedenti... Comunque, con un amico... ma che non ne abbia avuto mai nessuna, alla tua età, a chi la vuoi darla a bore?

Io sarei sprofondato sotto terra per la vergogna; ma confermai d'aver detto la verità pura e semplice.

«Doveri inventare una pastocchia, — disse lui — c'era proprio bisogno di far confessioni umilianti?

Già, vol d'io bene, ma bisognava esser né miei panni. Quel diavolo di Moreni da un pezzo mi andava scorriando la storia delle sue conquiste ora sospetto che alla storia egli attaccava una franga discreta di loggione; ma allora gli dava retta come al dio della verità!), ed ero conquistato una più gloriosa dell'altra. A sentir lui, non aveva trovato mai un cuore di donna insensibile o ribelle; biglietti, appuntamenti, scatti notturni, occhieggi, vigilanze deluse... nulla mancava al suo repertorio erotico.

Ed io niente, niente, niente! Ardevo dentro di me per la smania d'imitarlo; ma come fare? come principiare almeno? E quel giorno, giacché trovavo un'aveva deciso di vincere la vergogna, e confessarmi a lui, o chiedergli consiglio. Perciò volai senz'altro il sacco, diredogli, tutto d'un fiato, che veramente, dai sedici anni in poi, avevo sparato già per più d'una, che mi era sembrato anche qualche volta di non esser anticipato, che avevo scritto e persino mandato dei versi in cui cuore, amore e dolore, nonché patto e affetto o altri simili vocaboli, mi erano venuti elegantemente; ma che però non avevo mai fatto un passo più in là, perché al momento dicevamo mi trovavano le gambe, mi mancava la voce, non sapevo che fare, che dire, come incominciare. — Dimmi tu, — conclusi, — dimmi tu, come fare?

Moreni, che mentre parlavo m'aveva guardato con aria e atti di stupore o di compassione. Ho capito, — rispose, — sei timido. Brutto difetto delle donne! Vuoi sapere come si fa?... credo che ci sia un mezzo solo infallibile; subito asse saltato alla baionetta! Tattica alla bersagliera.

«Tattica? — non potei far a meno di interrompere — ma non sarebbe strategia?

«Non mi scovare, pedantaccio di professore in erba! Tattica o strategia non è presa a poco la stessa? E tu che ne sai? Allora che ispiri e versi! Coraggio ci vuole e risolutezza. Credi forse che alle donne dispiaccia vedere corteggiato e sentir dei complimenti? E credi che vadano per sotto? Di', di qualunque sciocchezza, purché sia compimento, e non aver paura. Altro che veri!... Passa una dominata; mi piace; le ecco un occhiate di quelle... sai, che farebbero bruciare l'acqua, e col'occhiata un complimento, il primo che mi vien sulle labbra. Tanto, non sicuro che non dispiaccia! Subito, via, dietro a te, se è signora, cerca un pretesto per attaccar discorso. — Sguai, signora, lo s'è staccato uno scarapino; permette... — Se non è detto, non occorre nemmeno il pretesto; mi metto al suo fianco, e attacco direttamente, in un di cinque o sei parole, il mio amico; un giorno o due dopo ho un appuntamento; e allora... il resto viene da sé... Altro che versi e sospiri! Tattica alla bersagliera, bimbo mio!... E come in battaglia, quando si deve prendere una posizione difficile; avanti Savoia! All'assalto! In salta paura!

Dev'essere che a questo discorso bellicoso la mia faccia esprimeva più sgarbo che persuasione.

**SCIROPO' NESSI**  
CONTRO LA TOSSA  
**ASININA**

**FRANCESCO GATTI**  
GIOIELLIERE  
CASA FONDATA NEL 1867. TELEFONO 3349.  
MILANO VIA TORRINO 33 MILANO



sione; perchè si fermò, e si mise di nuovo a guardarmi crollando il capo; quindi soggiunse:

— Hai proprio paura? Eh, allora è inutile, bimbo mio; morirai vergine e martire, come il mio patrino San Martino, o, se preferisci, come Sant'Orsola e le sue undicimila compagne; io lo dico io... Coraggio ci vuole. Dopo tutto, è il primo passo, son le prime parole che costano un poco. E come fumar nella pipa... dopo una volta o due ci si abbuia.

E levatosi in piedi: — E tardi, ho un appuntamento, — soggiunse; quindi, buttati sul vassoio i quattro soldi della consumazione, mi batté colla mano tre o quattro colpi sulla spalla con fare tra di congedo e di protezione, e poi se n'andò, sgusciando svelto fra le sedie e i tavolini, e s'imboccando nello specchio di fondo.

Lo guardai allontanarsi per la via col suo bel passo elastico e slanciato e non so che yes o beautiful, e sbirciando nel suo specchio di fondo. Lo guardai allontanarsi per la via col suo bel passo elastico e slanciato e non so che yes o beautiful, e sbirciando nel suo specchio di fondo.

bel pezzo come rinlontito, a fissare, sul tavolino, una macchia di non so che liquido che il garzone aveva allargata collo strombaccio, mentre si dava l'aria di assicurarla nel ritirare il vassoio. Che in quella macchia allargata trovassi qualche somiglianza colla mia incertezza, ora più grande di prima?

Questo, ricordate, era accaduto il giorno prima. Ecco dunque perchè l'incontro di quella signora e la vista di quel lenente dei bersaglieri m'avevano fatto pensare a Moreni e ai suoi consigli.

— Già! — pensavo tra me continuando a camminare; — già, niente timidezza, tattica alla bersagliera! Si fa presto a dirlo, anche se invece di tattica si dovesse dire strategia... Eppure deve aver ragione lui. Ci vuol tanto a vincer la prima riunitanza, a farsi un po' d'animo, a esser un po' meno pecora? Alla mia età, — (pensavo) diciannove anni allora mi parevano l'età di Matusalemme! — se lo fanno gli altri, perchè non riuscirebbero a me... Ebbene, voglio mettermi anch'io!

Passavo in quel momento davanti a un'altra vetrina, e diedi uno sguardo furtivo alla mia immagine riflessa. Via, non c'era proprio male; l'abito nuovo faceva bella figura.

— Oh, per Dio! — continuai tra me e me; — se non l'ho oggi un'aria di fegato...! La prima che incontro o che mi parca, all'assalto! E rinfuso il capo in aria di sfida, stringendo i pugni. E proprio vero quel che diceva mia nonna! Non c'è come i timidi per aver coraggio, quando ci si mettono!

Intanto ero giunto in piazza del Duomo, e senza degnar di uno sguardo né la facciata coperta in quel tempo di impalcature e di graticci, né il battiere dalle porte paradisiache, mi piantai sull'angolo di Via Martelli, in aria risoluta, di conquistatore.

Aver risolto di combattere, mi pareva in quel momento che fosse come aver vinto, tanto ero sicuro di me... e dei consigli di Moreni.

Potenza dell'illusione! Oggi direbbero della suggestione, ma allora quella parola non s'usava ancora.



Esposizione di Milano. — INAUGURAZIONE DELLA RINNOVATA ARTE DECORATIVA — 15 settembre (dal R. Salvatore).

E cominciai a guardare arditamente, contro il mio solito, quante passavano.

Ecco un'inglese. Vistino rosso, capelli biondi, bella figurina agile e snaga; solo certi piedi e certe mani! E poi, d'inglese io non so che yes o beautiful; troppo poco! Niente da fare.

Oh, qui c'è di meglio. Una signora formosa... e nostrana questa. Una personale, che occhi, che incedere!... Ah, ah! ora che è più vicina, m'accorgo che ha le labbra, le guance, le sopracciglia, i capelli fors'anche... tutto dipinto; con finissima arte, è vero, ma dipinto. Santo Dio! Voglio una donna, una signora? Ha un certo non so che... si direbbe... ah! non c'è dubbio; è... non è una signora, via!

Poi una buona mamma con due marmocchi a mano; passi; rispetto alla famiglia; — poi una donnina con un cesto di verdure; — fuori concorso; — poi una bellissima signora, e signora davvero questa; ma scortata da un uf-

ficiale che le fa la corte; — caccia riservata; — poi un'altra signora, giovane giovane, timida timida, tanto bellina e graziosa... ma, ahimè! collo sposo; — viaggio di nozze, caccia proibitissima!

Un momento di riposo, quindi la sfilata ricomincia. Due zitione devole cogli occhi bassi e le mani strette sul libro da messa; due suditi di serve col cesto della spesa, che ridono sgomitando; tre o quattro figure insignificanti di poveri donnesse del popolo; un'altra inglese lunga e magra come lo stello d'un puggiale. Dio che rivista di brutte facce!

Cominciai a scocarmi davvero, e il mio ardor bellicoso s'andava affievolendo, quando... oh, per Bacco!... era lì, proprio in faccia a me, ferma sull'altro marciapiede, chissà da quando, e io, bestia, non l'avevo vista. Che bellezza! Diciassette o diciott'anni, bionda, un personalino slanciato e ben modellato in un abito rosso, semplice ma elegante. Così, a occhi bassi com'era

in quel momento, aveva un'aria di candore e di grazia infinita, ed io pensai che, soppresso il cappellino a piume, sarebbe stata tal quale Beatrice. Ma la ragazza fece una mossetina impaziente e alzò gli occhi suoi e vivi, dardeggiando un'occhiata intorno, e Beatrice svanì. Altro che la donna angelicata di Dante! era Fiammetta. Con quegli occhi!

— E una cartina? — pensavo. — Forse! Mezzogiorno sta per sonare; essa è probabilmente uscita dal laboratorio un po' prima dell'ora, e sta lì... Ma appunto che fa lì?

A questa domanda, mi sentii il sangue dar un tuffo.

— Aspetta forse qualcuno? In!... Ma no, perché ecco che par sulle mosse per andarsene. E poi, se aspetti chi non viene, tanto peggio per lui. Se è stuzzata per un'attesa inutile, è proprio il momento di farsi avanti.

La bella ragazza intanto, dopo aver girato ancora una volta gli occhi tutto attorno (e anche a

me toccò una guardatina, che mi fece l'effetto d'una frustata, s'avviava su per Via Martelli.

La seguì? — Ecco che la timidezza vigliacca ritornò, e pare voglia paralizzarmi le gambe. Ma penso a Moreni: avanti alla bersagliera! Con uno sfioro di volontà, a capo basso, come se andassi davvero all'assalto, attraverso la strada, e su per Via Martelli anch'io, dietro a lei.

Fiammetta andava adagio adagio, con dei passettini avvolgati, e non tardai a raggiungerla. — O Dio! e il protesto per attaccar discorsi? Non ci avevo pensato, e lo cercai in fretta. — Ricorrerei anch'io alla scarpetta?... Eh, via, in quel momento la storiella mi parve troppo stupida... Dir un complimento?... Ma non ne trovavo neppure uno, fuor dello stupidissimo: Che bella ragazza! Meglio nulla, meglio nulla... E poi mi sentivo un certo tremore nelle gambe... e, peggio, un orrore di gola... Mi pareva che non avrei potuto aprir bocca. Sempre la stessa storia!

Ma in quel momento Fiammetta si volta in dietro, dà una rapida occhiata, e il lampo sicuro di quegli occhi pare fermarsi un momento anche su di me che le son quasi a fianco. — Sentii daccapo l'effetto d'un colpo di frusta, e con subita rieducazione, senza lasciarle tempo di voltar via la faccia, feci un leggiadro inchino e sollevando colla destra il cappello mormorai con voce mal sicura: — Posso accompagnarla, signorina?

Del saggio d'eloquenza, non è vero? Ma confesso modestamente che anch'io, mentre lo pronunciavo, mi regalavo mentalmente della bestia.

Fiammetta si fermò di botto; mi parve che arrossisse un poco e, scostandosi un'altra occhiata tra addeguata e sprezzante (io sentii l'impressione come d'uno schiaffo!), ancora ella mi rispose: — Credi, non ho bisogno della sua compagnia! — E si voltò senz'altro per andarsene.

Restai interdetto, e cercando disperatamente uno scampo, cominciai a balbettare: Scusi, si-

gnorina...; — ma, in quel momento, sentii una mano pesante gravarmi sulla spalla sinistra e stringerla come in una morsa, mentre un vocione baritonale mi tonava nell'orecchio: — Nè, guaschiene!

Mi voltai d'un balzo... Di dove pioveva quest'altro? Che gigante! Un pezzo d'uomo, un artigiere, che mi superava di tutta la testa, con una faccia sicura da temporale, con certi baffoni neri e certi occhiacci neri, che squadraiomi un istante con minacciosa ironia, mi buttò, con una spinta, un passo di fianco, e piantatomi lì, prima che mi riavessi della sorpresa, s'avvicinò alla ragazza avviandosi con lei per andarsene.

Ma non s'era quasi mosso, che finalmente mi sentii come una scossa nel sangue, balzai avanti, e pieno di rabbia, colla voce che in un'ispirazione strazata dalla gola, riuscì a dirgli: — Ma che modi son questi?

Si voltò daccapo, mi squadro ancora dall'alto



Esposizione di Milano. — I SOVRANI ALL'INAUGURAZIONE DELLA RINNOVATA ARTE DECORATIVA (disegno di Elia).

dei suoi due matrici, e ridendo cavernosamente: Ah, ah, guaglione; così la intendete? Embè! cercando Esposito, 1.<sup>a</sup> artiglieria da fortessa; chi mi cerca mi trova.

Una specie di nebbia mi velava gli occhi, pure intravidi in quell'istante Fiammetta, la crudele! che mi fissava anche lei con un rielino di schermo, mentre i suoi occhi scuri lampeggiavano, lampeggiavano, scherzandomi anch'essi.

Poi si voltarono, e se n'andarono tutt'e due senza più curarsi di me, io quasi sospesa al braccio del gigante, mentre questo le diceva: — Scusi, se s'è fatta aspettata; non trovavo un "napoletano" che tirasse da chillo istante di tabacaro.

Restai lì un momento come annientato. Due o tre ragazzacci, col naso all'aria, s'erano fermati a guardarmi. Dovevo proprio esser ridicolo! Scari-

tonai in fretta per via de' Pucci, avvilito e furioso insieme, scosso da un tremore nervoso, e impicciando dentro di me contro quel bacione di soldatuccio, contro Fiammetta, contro le donne, contro me stesso.

E la furia crecova. Come passai il resto di quella giornata e la notte seguente non saprei dirlo; ero una belva in furia. Il giorno dopo, grazie a un sonno profondo, pesante, la furia era passata, ma restava l'avvilimento, un avvilimento profondo che mi durò per lungo tempo.

Quanto al sergente Esposito non mi passò nemmeno per la testa di cercarlo più. Ridete pure, datemi del pusillanime, ma io me ne vanto, perché è la sola cosa ragionevole che feci in quella circostanza. — Naturalmente, non contai l'avventura a nessuno, e meno che agli altri, si cer-

piace, a Moreni; anzi quest'ultimo per un po' lo schivai, serbando un certo rancore contro di lui, come causa indiretta dello smacco.

Solo un giorno, che gli riuscì, dopo un bel pezzo, di chiapparmi in piazza della Signoria, e contandomi la storia d'una sua recente conquista, rimise in campo l'assalto alla baionetta e la tattica alla bersagliera, non potei tenermi dall'alzar le spalle, e, con suo gran stupore, gli risposi a bruciapelo: — Tattica, tattica! Sarà po' strategica, credilo pure. Ma dimmi un po': la tattica d'artiglieria la conosce? Le baionette son belle e buone, non dico di no; ma se la posizione è difesa dai cannoni, mio caro, come fai?... Altro che baionette e avanti Savoia! Un colpo di mitraglia, e li spezzano via netto, tutto, come se non ci fossi stato mai.

EDMONDO BELLORINI





La stazione di Siedlce.



Soldati russi accantonati in un vagone.



Cam di ricovero.



Un gruppo di ebrei.

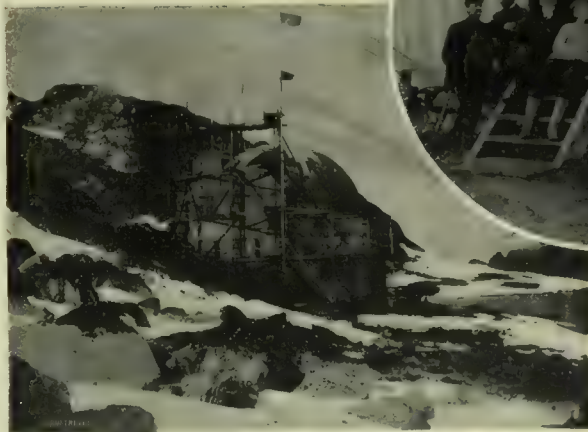


Una casa accogliente dei soldati.



Donne ebrei.

LA STRAGE DI SIEDLCE IN POLONIA (fotografie commentate da Ed. Frankl, di Berlino).



Il "Fritziert", nella baia.  
L'hangar del pallone di Andree (spedizione 1893).

Wellmann e i suoi compagni.

Il motore del pallone di Wellmann.  
Il monumento alla memoria di Andree, davanti l'hangar del pallone di Wellmann.

LA SPEDIZIONE POLARE DELL'AMERICANO WELLMANN A VIRGO-BAY Spitzberg — 21 agosto (fotografie comunicate da Magnus Schneefredt)





LA "MIA DELLA SARRAZZA" A MANDELLO (LECCO) STE. DI R. Pellegrino.

## ATTUALITÀ ILLUSTRATE.

**La nuova mostra di Arte Decorativa al Parco.**

Di questa splendida risurrezione, solennizzata sabato, 15 settembre, al Parco, presenti il Re e la Regina, davanti ai quali pronunciavano discorsi il sen. Mancini, il sindaco Ponti e il ministro Rava, si parla anche nel *Corriere*. Vario incisioni illustrano questa festa dell'Arte Decorativa, la cui nuova galleria occupa complessivamente un'area di 9900 metri quadrati. Ad oltre 300 ascendono gli espositori nella nuova mostra. È chiuso il riparto dell'Ungheria, che verrà inaugurato più tardi, verso la fine di questo mese.

Nel mezzo della facciata principale, disegnata dall'architetto Bongi, verso la stazione della ferrovia elevata, trovasi l'ingresso maggiore che dà in una vasta sala quadrata, in mezzo alla quale è il magnifico salotto del De Alberti. Di fronte alla porta di accesso si apre il viale della musica del Mariti, stucco in gesso che saranno della musica in terra. In alto, sopra il portale dell'Ungheria, un dipinto allegorico, opera del pittore Gallico Chini di Firenze, raffigura la distruzione e la ricostruzione della mostra.

Nel salotto sono esposte numerose fotografie della mostra distrutta e pure in questa sala espone in due vetrine la Cooperativa nazionale delle industrie femminili.

La galleria principale, che si apre a destra del salotto d'onore, è occupata dagli ambienti completi, dalle ceramiche e dai vetri artistici. Le altre gallerie si dividono nei seguenti riparti: sezione dei fabbri, sezione arti grafiche, galleria degli abbigliamento femminili, sezione delle stoffe, della pittura e scultura decorativa.

Davanti all'edificio principale o nell'isterno dell'area fra le varie gallerie, sono vaghissimi *partenari* sortiti e sviluppati spaziosi viali.

**I massacri di Siedlec.**

La Russia ha fatto inorridire il mondo con le stragi meditate degli israeliti a Siedlec, in Polonia, dove col pretesto di un colpo di fucile sparato contro le truppe si è compiuto uno dei tanti massacri che in Russia chiamano *progrom*. Le scene sanguinose sono illustrate in questo pagina; e in questo colonna registrano il pretesto: quale sabato scorso il generale Sytkinof, nuovo governatore generale, prese possesso della carica. Egli, invertendo le parti, si esprime così: «Un mio rammarico mi trovo di fronte ad atti di violenza, di cui onorevoli e zelanti funzionari sono stati vittime. I disordini dei giorni scorsi, che hanno costato la vita a tante per-

sono e le aggressioni contro i custodi dell'ordine pubblico e le truppe fedeli, sono soprattutto rivoltanti. Borghesi e cittadini! Dove e quando nella storia dell'umanità si possono trovare degli esempi di profezie e di riformatori che si facciano istigatori di attentati ed assassinii allo scopo di ricondurre la società smarrita nel diritto cammino? Non è coll'opposizione alla legge, ma con la denuncia energica e senza timore dei delitti e coll'esempio del sangue freddo opposto all'agitazione ed alla licenza, che si riconducavano i popoli alla ragione. Il predicare così le armi in pugno, non può produrre nulla di buono. Sui paesi di coloro che fanno una propaganda criminosa sta pure una folla sempre crescente di malfattori che ingannano il popolo, cospirano contro la sua prosperità e preparano la rovina dell'opera che fu legalmente concepita.

«Cittadini! E a voi che faccio appello per lavorare energicamente e d'accordo per ristabilire la calma nella nostra città israelita. Che la voce della verità vi sia dunque alle vostre orecchie! Questa voce parla alla coscienza di ciascuno! Fate tutti i vostri sforzi affinché Siedlec, fino a ieri pacifica e lavorativa, non rassegni ad una prigione sorvegliata dalle truppe o ad una caserma sorvegliata dal nemico!»

La versione ufficiale dei fatti data dal *Messenger di Pietroburgo* è questa: «I rivoluzionari spararono contro i posti di polizia e contro le pattuglie. In seguito a ciò,

**LUCERNA (Svizzera)**

Metropoli svizzera degli stranieri. - Luogo ideale per un soggiorno di autunno. - Situazione mirabile e grandiosa. - Casino, rappresentazioni teatrali e varietà, balli.

Centro per gite magnifiche nella Svizzera Centrale. - Escursioni incomparabili cogli eleganti piroscifi-saloni sul romantico Lago dei Quattro Cantoni. - Punto di partenza per le Ferrovie di montagna del Righi, Monte Pilato, Stanserhorn, Bürgenstock e Engelberg.

Viaggio delizioso da Milano a Lucerna coi treni direttissimi della Ferrovia del Gotardo (6 ore). Visita doganale nel treno stesso durante il percorso.

Per particolari rivolgersi all'**Ufficio pubblico d'Informazioni per i forestieri** (servizio gratuito) a Lucerna, il quale spedisce gratis la sua Guida illustrata.

le truppe proso possiede della città e perquisirono le case donde erano partiti i colpi. In questo frattempo si sparava sulle pattuglie nel quartiere degli israeliti. Le truppe risposero, sparando contro le case. La fucileria continuò tutto il giorno, ininterrottamente. Siccome i rivoltosi riuscivano a consegnare i colpevoli, si bombardavano le case. Sette furono colpiti e quaranta rivoluzionari uccisi. Non si sa precisamente il numero dei feriti. Si operano circa duecento arresti.

Ma vale la pena di registrare anche la protesta pervenuta da Sidiel al Comitato dell'Associazione ebraica israelita, così concepita: «Durante i massacri di Sidiel sono stati arrestati arbitrariamente, senza alcuna ragione, più di duecento persone; esse saranno esaminate dalla Corte marziale e giustiziate, in caso di condanna, nelle ventiquattro ore. Sono giudici della Corte marziale quegli stessi ufficiali che presero parte attiva ai massacri. Quindi è gravemente da temersi che, per giustificare i massacri, gli innocenti arrestati saranno dichiarati rivoluzionari, e come tali condannati a morte. Si invoca il pronto intervento dei corrispondenti residenti all'estero...»

Ma che fare dall'estero, più di platoniche proteste?

### La "Dea della Sapienza"

Parigi, l'ultimo — ed altre città a loro imitazione — hanno le loro Regine dei mercati; sui monti del Mandellone esiste da antichità la consuetudine di eleggere la Dea della sapienza. Viene proclamata la ragazza che durante l'annata abbia tenuto sopra tutte le altre per scrupolosa castità della vita e per esemplare religiosità, in guisa da essersi meritato il voto popolare, che viene dato dal popolo sulla piazza del borgo d'Avra. La poverella rimane Dea della sapienza per tutta l'annata; ed ha una specie di diritto di imposta da esigere dalle altre che con lei si fossero presentate a concorrere al titolo, salvo che il rito deve essere da lei versato alla chiesa del paese, ed il parroco la ricambia di una speciale benedizione. Simbolo del mistico grado conferito è una fiammante ragazza d'argento, che la Dea inaugura facendo processionalmente un giro per paese seguito dalla Dea dei sei anni precedenti e da una folla di ammiratori. Essa procede nella candida veste donata dalla suora del Giglio, che hanno il loro asilo sul bel monte Grifalco, in un piccolo graziosissimo convento ricco di preziosi oggetti d'arte. La candida Dea deve condurre vita così severa per tutta l'annata per la quale fu scelta; è la prodezza di tutti, e nel paese «così gentile e così onesta appare — che gli occhi non finiscono di guardare...»

Riccardo Pellegrini, il nostro caro pittore folkloristico del Mandellone, ha dedicato alla costumanza della Dea della sapienza il disegno ricco di sentimento che pubblichiamo in questo numero.

### Il padre Francesco Saverio Wernz

nuovo generale dei Gesuiti. I Generali che lo precedettero.

L'ultimo — il padre Wernz è il XXV generale della famosa compagnia, la quale fu fondata da Ignazio di Loiola nel 1541 e durò quasi indisturbata fino al 1773, nel quale anno l'ultimo XIV, papa Gregorio XIV, la sopprimette. In quei suoi primi 232 anni di vita e di svolgimento la Compagnia ebbe 18 generali, uno solo dei quali tedesco — il padre Beckley; gli altri furono quattro spagnuoli, dieci italiani, due belgi ed uno oscar.

Sopprimere la Compagnia dal pontefice romagnolo, resta però rifugio in Russia, alla Corte della grande Caterina; e nell'impero autocratico alla morte del padre Ricci, ultimo generale, nel 1783, fu tenuto un concilio, che si accreditò di eleggere un semplice Vicario, nella persona del padre Brzozowski, che rinviò la Società, della quale può essere considerato il diciannovesimo generale. Questi ebbe per successore un italiano, il padre Fortis, che morì nel 1829, ed ebbe per successore un danese, il padre Boethius, il cui generalato durò fino al '53 e fu uno dei più lunghi. Ma ancora maggiore durata ebbe il generalato del famoso padre Beckley, belga, morto in Roma nel 1887 dopo aver governato severamente la compagnia per trentaquattro anni ed avere grande-

È uscito il N. 30 —  
dello splendido giornale dell'

## ESPOSIZIONE DI MILANO

— EDIZIONE TREVES

Questo numero è dedicato nella massima parte al  
PAGILIONE  
dell'Industria Serica Italiana

recato di 14 vignette su questo soggetto, fra cui una grande  
pagina di Aldo Molinari. Completano lo splendido numero  
due vignette di cittadini su

CONCORSO INTERNAZIONALE DI MUSICA  
NAPOLITANA.  
e sull'interferente delle bande della Repubblica di  
l'Ucraina, e chiude colia riproduzione del Padiglione della Repubblica dell'America Latina.

Prezzo del numero: 50 Centesimi.

ASSOCIAZIONE A 50 NUMERI, Lire 25 (Cater, Franchi 35).

Dirigere vaglia ai Fratelli Treves, editori, in Milano.



IL PADRE FRANCESCO SVERIO WERNZ  
nuovo generale dei Gesuiti.



L'atrio della Casa generalizia fotografata P. Bazzi.

mente infuolato sui pontificati di Pio IX e di Leone XIII. Padre Beckley morì di 92 anni, e negli ultimi del suo generalato gli fu messo al fianco un conduttore designato a succedergli, lo svizzero padre Auderley, che, morto il Beckley, assunse il titolo di generale. L'Auderley morì nel 1862, ed ebbe per successore lo spagnuolo padre Martin, testé defunto.

Nell'ultima elezione del padre Wernz fu già fatto cenno nel Corriere del numero precedente. Essi avvenne l'8 settembre in Roma; dove dopo quella del Beckley nel 1863, non ne erano più avvenute altre. L'elezione ora dal concilio dei

Gesuiti nacque il 4 dicembre 1882 a Rodheim, nel Württemberg; entrò nella Compagnia dei Gesuiti il 6 dicembre 1867, e fu professore di quattro voli il 2 febbraio 1878. Professore da parecchi anni di diritto canonico nella pontificia università gesuitica di Roma e rettore della stessa, esaminatore della Compagnia, fu parte della Sacra Congregazione romana del Santo Officio e del Concilio, nonché degli affari ecclesiastici straordinari.

È dotissimo in discipline giuridiche; ha scritto quattro volumi del titolo *Justi decretalium*; tutta l'opera sarà completa dopo la codificazione ordinata da Pio X. La figura del generale è severamente austera, dall'aspetto profondo e pensoso, dalla fronte ampia e dai lineamenti marcati.

È notissimo all'imperatore Guglielmo per varie sue opere pubblicate e invasi in vista. Alla Università Gregoriana, come al collegio in via San Nicola da Tolentino, padre Wernz fu sempre ricevuto un più segreto consiglio per il governo della Società di Lohja, fu un grande ausilio del defunto padre Martin.

La forte tendenza egli ha a studiare per molto tempo, fino a tarda notte, non mostrandosi mai stanco, con tutti i suoi 84 anni sulle spalle.

Nella sua famiglia, che è una delle più antiche del Württemberg, vi sono magistrati e soldati, e se egli non avesse incontrato il desiderio di farsi prete a 16 anni, sarebbe stato destinato dal padre per la carriera militare, come, ad ogni modo, ha fatto col divieto generale.

La nomina del tedesco padre Wernz ha suscitato grandi commossi specialmente in Francia dove esiste l'istituzione di rapporti fra la Repubblica ed il Vaticano, vuoi considerare come un segno evidente della prevalenza dell'influenza germanica sulle cose della Chiesa. Tuttavia per ciò sempre più ostile alla Francia. L'elezione del padre Wernz fu una sorpresa per tutti, giacché i preconcizi erano l'americano d'origine tedesca padre Meyer e lo spagnolo padre De la Torre. Invece si trovò l'unanimità sul nome di lui, accolto con universale considerazione per la dignità della sua vita e la ricchezza della sua dottrina.





guerra del 1866 e del 1870 e, poco più di vent'anni fa, era stato eletto, dall'assemblea brunsvichese, reggente del Ducato. La sua morte rinnovò il conflitto che regna da oltre quarant'anni tra la Casa di Cumberland e la real Casa di Prussia. Infatti alla Casa di Cumberland dovrebbe andare il ducato di Brunsvich, ma la Prussia non vuol concedere il suo feudo alla casa di Brunswick, che non è a patto che la Casa di Cumberland rinunci formalmente a ogni suo diritto sull'antico regno di Hannover, che i Prussiani le hanno tolto nel 1866. Gli eredi per diritto dell'Hannover hanno sempre rifiutato di firmare la rinuncia, e siccome è poco probabile che compiano oggi questa tradizione, il ducato di Brunsvich passerà ad un altro regno: che l'assemblea del paese assegni e che sarà, probabilmente, il figlio del defunto principe... se pure non sopravvenga complicazioni.

... Altro parente di Guglielmo II era la principessa Federica Guglielmina di Hohenzollern, vedova Pepoli, morta in Romagna, a Forlì. Era nata a Sigmaringa il

24 marzo 1830, e sposò il 5 dicembre 1844 l'ultimo discendente dell'illustre casa dei Pepoli, già signori di Bologna, il marchese Gioacchino Napoleone, operaio patriota, uomo politico ed economista, figlio del marchese Guido Taddeo e della principessa Letizia Murat. Dal suo matrimonio col Pepoli, morto il 26 marzo 1881, ebbe tre figli che andarono sposi una al conte Galdi, l'altro al conte Guarini di Forlì e la terza al conte Tavelli in Bologna. Essa passava parte dell'anno in Germania, a Forlì presso le figlie, ed a Bologna alla villa Favovita fuori porta D'Angelo. Era zia di re Carlo di Romania e della contessa Maria di Fiandra. Colta, affabile, generosa d'animo, infatti presso la casa reale di Prussia a favore della causa italiana.

... A Lomana e 67 anni, Alessandro Herzan, illustre fisiologo russo, assai noto a Firenze dove fu a lungo come assistente e successore del prof. Maurizio Schiff, titolare della cattedra di fisiologia all'istituto di studi superiori. L'Herzan ebbe fama per le sue geniali ricerche sul meccanismo delle funzioni organiche e specialmentemente della digestione, a proposito delle quali fece importanti scoperte. Nel 1861 andò a Lomana dove fondò la scuola di medicina addetta a quella Università. Era

figlio dello scrittore rivoluzionario Alessandro Herzan, morto a Parigi nel 1870 e ben noto al Governo russo che nel 1847 confiscò tutta l'ingente fortuna di quella famiglia il cui capo era stato milite.

**LUXARDO**  
MARASCHINO di ZARA  
Questo Liquore rinomato  
non dovrebbe mancare  
a nessuna mensa.

**LE PARFUM IDÉAL** BOUGIART partner. Parf.

**ZURIGO (Svizzera)**  
SETA  
LANA-VOILES  
FANTASIE  
Broderies, Dentelles, Moules,  
Organdy, Mohairs, Etoffes, Roues ecc.  
Stoffe eleganti e della più alta novità  
per toilette da Signora  
RICCO CAMPIONARIO FRANCO A DOMICILIO  
Grande casa  
di **OTTINGER & C.** Margherita di Savoia

**JUNIOR** Modello 1906  
18 - 24 HP  
Ultimi perfezionamenti  
Direzione e officina: TORINO, Corso Massimo d'Azeglio, 56

**È USCITO**  
**La GIOVINE ITALIA**  
e la Giovine Europa  
dal Carteggio inedito di  
Giuseppe MAZZINI  
a Luigi Amedeo Melegari  
di **DORA MELEGARI**  
Questo libro (scrive A. Luzzo sul Corriere della Sera) può considerarsi come uno dei più preziosi contributi alla storia delle congiure mazziniane: poiché ci immette nel retroscena della Giovine Italia nel suo primo tempestoso periodo, ci fa assistere alle conversazioni confidenziali del capo delle cospirazioni col più intelligente e autorevole dei suoi luogotenenti...  
Un volume in-16 di 350 pagine:  
**CINQUE LIRE.**  
Dirigere taglia ai Fratelli Treves, editori, in Milano.

**STRECA**

**NON PIÙ CAPELLI BIANCHI**  
coll'uso dell'acqua  
**ANTICANIZIE**  
**MIGONE**  
Questa impareggiabile composizione per capelli non è una tintura, ma un'acqua di soave profumo, che non macchia né la biancheria né la pelle, e che si adopera colla massima facilità e speditezza. Essa agisce sul bulbo dei capelli e della barba, fornendone il nutrimento necessario e ridonando loro il colore primitivo, favorendo lo sviluppo e rendendoli flessibili, morbidi, ed arrestando la caduta. Inoltre pulisce prontamente la cute, e fa sparire la forfora.  
Una sola bottiglia basta per conseguire un effetto sorprendente.  
**ATTESTATO**  
Signor ANGELO M. GONE & C. - Milano.  
Finalmente ho potuto trovare una preparazione che mi ridonasse ai capelli ed alla barba il colore primitivo, la freschezza e la bellezza della gioventù, senza avere il minimo disturbo nell'applicazione.  
Una sola bottiglia della vostra Acqua ANTICANIZIE mi basta ed ora sono la mia biancheria né la pelle, ed osserva che questa vostra specialità non è una tintura, ma un'acqua che non macchia né la biancheria né la pelle, ed agisce sulla cute e sui bulbi dei peli fornendo loro nutrimento e pulendo le pellicole e rinforzando le radici dei capelli.  
Costa L. 4 la bottiglia, aggraziarne continui non per la spedizione per posta postale.  
Si spediscono 2 bottiglie per L. 8 e 3 bottiglie per L. 11 franco di porto.  
Provati da tutti i Farmacisti, Profumieri e Droghieri.  
Deposito generale da MIGONE & C. - Via Torino, 15 - Milano.

Nuova edizione della  
**GUIDA DI MILANO**  
E DINTORNI  
ed i Laghi di  
Como, Maggiore e Lugano  
con la carta topografica della città, la carta dei laghi e 32 incisioni in fototipia... L. 2 -  
Ne abbiamo per pubblicato l'edizione francese:  
**MILAN et ses environs**... L. 2 -  
l'edizione tedesca:  
**MILAN u. Umgebungen**... L. 2 -  
In preparazione: l'edizione inglese.  
Dirigere taglia ai Fratelli Treves, editori, in Milano.  
Recentissima pubblicazione  
**LE RIME DELLA SELVA**  
Conservatore milanese,  
avvicinato e quasi giurista, di **ARTURO GRAF**  
in formato B5 in carta di lusso: **Quattro Lire.**  
Dirigere taglia ai Fratelli Treves, editori, in Milano.

**Grand Hôtel d'Italie BAUER GRÜNWALD & Grand Restaurant BAUER GRÜNWALD** C. GRÜNWALD S. Proprietario Venezia  
Stampato su carta delle **CARTIERE BERNARDINO NODARI** in Lago di Vicenza.







ministri, riuniti a consiglio il 18  
a, discutono gli aumenti dei  
per migliorare i servizi pub-  
approvando in massima l'aumen-  
to del ministro delle Poste per le  
telegrafi e telefonici.  
La prima delle questioni attese  
e i ministri della Guerra.  
La prima ritenuto necessario for-  
l'esercito e le fortificazioni e per  
le navi che dovranno essere ra-  
azionate, dai quadri del  
il ministro della Guerra.  
La prima delle questioni attese  
e i ministri della Guerra.  
La prima ritenuto necessario for-  
l'esercito e le fortificazioni e per  
le navi che dovranno essere ra-  
azionate, dai quadri del  
il ministro della Guerra.

17 a gravi del tasse su i consumi popolari, ed altri 12 ne occorreranno per migliorare le condizioni dei carabinieri e dei carabinieri in congedo. Il numero, il 15, alcuni ministri tennero una conferenza riguardante i trattati commerciali: il Galletti ripartì per l'Italia Italia, il 16, i ministri per la guerra, l'agricoltura, l'industria, sotto la presidenza dell'on. Gallo, per discutere ancora gli aumenti dei dazi. Il Gallo ha nominato una nuova commissione per la riforma delle ferrovie, e il ministro di guerra, fra gli altri gli vorrebbe comprendere anche la unificazione delle corse di Cassazione.

Continuano gravi lamentele contro il cattivo servizio ferroviario ad alcuni dei ritardi dei treni, non ostante i guai inconvienienti il preventivo delle ferrovie a continuo aumento. Dopo sei anni è finalmente terminata l'opera di riforma del servizio ferroviario, e la mancanza personale

drata di 400 milioni; il governo è pronto a reintegrarvi la parte che a lui spetta, dell'altra parte avendo responsabili le Società. L'avvocato generale orariale, nonché il ministro del Tesoro, ha nuovamente insistito sulla necessità di affidare alla avvocatura orariale le cause legali dell'amministrazione ferroviaria, ed il Giurista ha ordinato di ritirare quella relazione.

Il 19 si è riunita a Taranto la squadra del Mediterraneo per le manovre annuali dirette dal capo di divisione, il vice ammiraglio della flotta, rivelandosi la squadra un caloroso saluto. Sono giunti a Taranto da Venezia anche i tre sottomarini costruiti nell'arsenale di questa città, che prenderanno parte alle manovre. Si è tenuto un pranzo che il ministro, il vice ammiraglio e il comandante della squadra hanno

L'ammiraglio Palmone in nome dei sottufficiali di marina fu uno scherno di cattivo genere, il che non gli impedì di essere subito e con successo comperato con la massima correttezza. Col giorno 19 sono terminate le operazioni di congelamento della classe anziana delle truppe di terra; col suo seguito si accingeva ad andare verso le armi.

E' stato firmato il decreto che nominava il Consiglio comunale di Napoli a nominare commissario regio il comm. Trinchieri, già prefetto di Palermo dal 1907 al 1910, già prefetto di ufficio il giorno 21. Sono stati mandati a Raccagnoli alla firma reale i decreti per il collocamento a riposo di alcuni prefetti anziani e la nomina dei loro sostituti.

Ai primi di giugno inspiegati il 14 a Milano, in automobile, per assistere

La cronaca delle agitazioni operaie è divenuta ormai una rubrica d'obbligo alla quale manca veramente il pregio della novità. Lo sciopero dei contadini a Roma è cresciuto con un concorso

*(Continua nella pagina seguente).*

La cronaca delle agitazioni operaie è divenuta ormai una rubrica d'obbligo alla quale manca veramente il pregio della novità. Lo sciopero dei contadini a Roma è cresciuto con un concorso

*(Continua nella pagina seguente).*

**BOUQUET FARNÈSE** PARFUM EXTRA-FIN  
composé par **VIOLET**, Parfumeur  
29, Boulevard des Italiens, PARIS.

L'ESPOSIZIONE UNIVERSALE. (Note comiche di FABIO SERTI).



**SCIROPPO-PAGLIANO**

Recentissima pubblicazione

**Letteratura**  
**Tragica**

**GIROLAMO PAGLIANO**

**VINO DI CHINA**  
ferruginoso  
**SERRAVALLO**

Raccomandata  
dalla Accademia Medica  
di tutto il Mondo

TONICO RICOSTITUENTE  
ECCELSO APPETITO  
RINVIGORISCE L'ORGANISMO  
SOLICITA IL SANGUE

**IL PRISMA**

ROMANZO DI  
P. e V. Margueritte

Un volume di 300 pagine  
UNA LIBRA.

Diligenti commissionari e vendita al  
pubblico presso, editori, Milano

**NON PIÙ  
MALATTIE**

**Digestione Perfetta**

MEDIANTE IL TRO PALLA

**Tintura Aqueosa di Assenzio**

di  
**Girolamo Mantovani - Venezia**

Renomata bevila tonico-stomacale e ricostituente, che combatte le debolezze e bruciati dello stomaco, languenze e difficoltà digestive; viene pure molto utile prescrivere per le febbri palustri, per la melitica calvaria, nella

**DOSE** VEDENDI in ogni farmacia a prezzo retto 1/2 litro.

**OPUSCOLI GRATUITI E CONSULTE**  
G. MANTOVANI, FIRENZE

**PERBIOTINA**

# Scipio Sighele

## INDICE:

### CAPITOLO PRIMO.

**L'opera di Gabriels d'Annunzio davanti alla psichiatria.**

- i. *I diritti della critica.*
- ii. *Le opere in prosa.*
  - 1.° I tipi di Giovanni Episcopo, Tullio Hermila e Isabella.
  - 2.° Giorgio Arcipia - Claudio Canticino - La "Città morta."
  - 3.° La teoria del "Supremismo."
- iii. *Le opere di poesia.*
  - 1.° La "Francesca da Rimini."
  - 2.° La "Figlia di Iorio."
  - 3.° La "Fiaccata sotto il moggio."

### CAPITOLO SECONDO.

**Eugenio Sue e la psicologia criminale.**

- i. *Un precursore.*
- ii. *Le intuizioni psicologiche.*
- iii. *"Il tipo del Chiorinero."*
- iv. *Le intuizioni sociologiche.*

### CAPITOLO TERZO.

**I delinquenti nei romanzi di Emilio Zola.**

- i. *Littérature tragique.*
- ii. *"Le Rouge-Marguerit."*
- iii. *La bestia umana - "Jacques Lantier."*
- iv. *Il delitto della folla - "Germinal."*

### CAPITOLO QUARTO.

**La suggestione letteraria.**

- i. *Esiste la suggestione letteraria?*
- ii. *La suggestione suicida.*
- iii. *Del suicidio al delitto.*
- iv. *Sue responsabilità degli scrittori.*

### CAPITOLO QUINTO.

**La letteratura dei processi.**

- i. *Il prestigio del male.*
- ii. *Che cosa dovrebbe essere la giustizia.*
- iii. *Come sorge la letteratura da processi.*
- iv. *L'apoteosi del delitto.*
- v. *Conclusioni.*

**Nota: - La istruttoria in Francia e in Italia.**

[illegible]

RECENTISSIME PUBBLICAZIONI

# Specchi dell'enigma

Novelle di **Piero Giacosa**

Con prefazione di **A. FOGAZZARO**

Lucc. - La neve giustiziera. - " Noli  
tangere ». - Le visite. - La mula bianca.  
Brussaglia. - Sorella morte. - Una no-  
sull'Alpe. - Il ragno e il professore.

Un volume in-16 di 316 pagine:

**Lire 3,50**

Un volume in-16 di 300 pagine: **LIRE 3,50**

**PETRELINA LONGEA**  
è base di petrolio  
ondosamente  
profumata per  
resistere i capelli e  
arricchirli di so-  
la. La sola che abbia  
un bulbo capil-  
lino. È raccomandato  
l'uso e tutti, specie  
alle signore, che con questo  
prodotto avranno le  
capigliature alla moda e  
polle la testa dei bambini.  
Tutti gli uomini che  
sanno che il petrolio è  
malattico, hanno prodotti in  
uso. Con l'acqua con  
sali. Ditta proprietaria e fab-  
bricante: **ALCA**

**L'Orda d'Oro**  
Romanzo di Diego Angeli  
*Un volume in-16 di 300 pagine.*  
**Lire 3,50**  
Dirigere vaglia ai Fratelli Treves, editori, Milano

**VICHY-GIOMMI** STERILIZZATA

Stampato con inchiostri della Casa di CH. LORILLEUX & C<sup>a</sup>, Milano.

DISSETANTE e DIGESTIVA per ECCELLENZA.  
TROVARI IN TUTTE LE FARMACIE, DROGHERIE ED ALBERGHI.  
Venditore Esclusivo in Italia: GIOMMI S.p.A.  
MILANO-BOLOGNA-TORINO-PESARO



